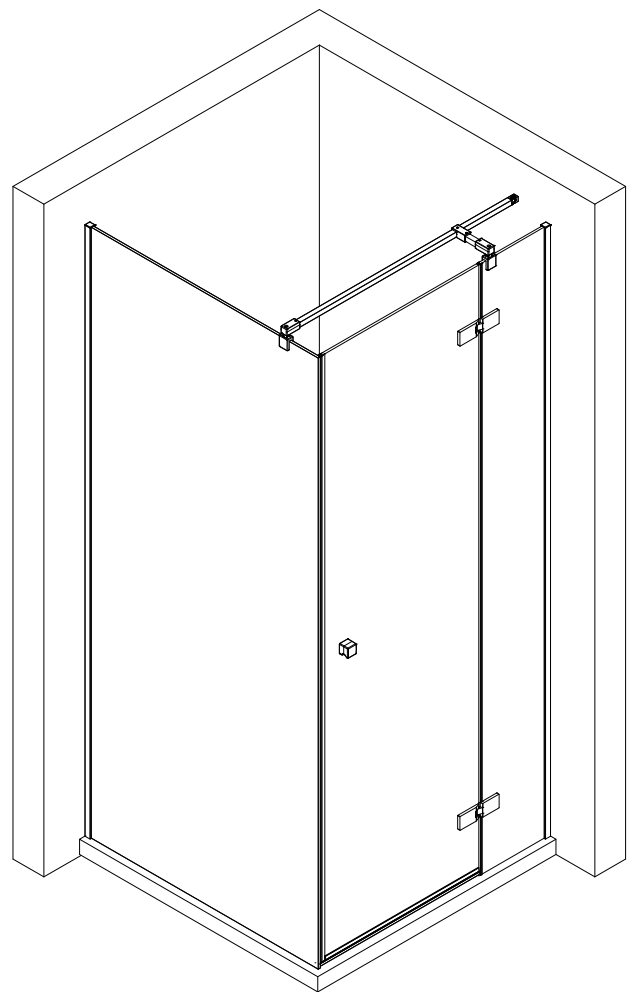
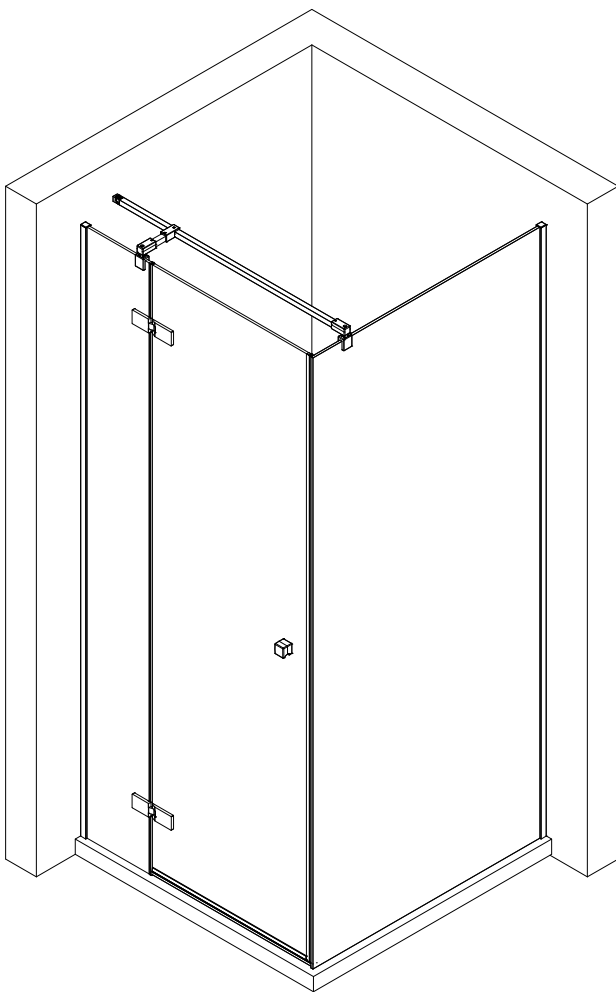


MONTAGEANLEITUNG

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

NOTICE DE MONTAGE

MONTAGEHANDLEIDING





SICHERHEITSHINWEISE / SAFETY INSTRUCTIONS CONSEILS DE SÉCURITÉ / VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

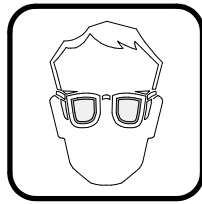


de Glaskanten schützen

en Protect glass edges

fr Protégez les bords
du verre

nl Glasranden beschermen

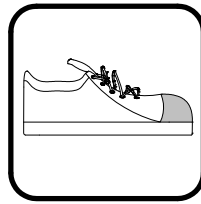


de Schutzbrille tragen

en Wear safety goggles

fr Portez des lunettes
de protection

nl Veiligheidsbril dragen

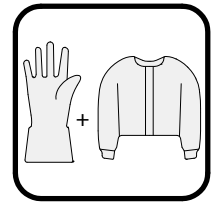


de Sicherheitsschuhe tragen

en Wear safety shoes

fr Portez des chaussures
de sécurité

nl Veiligheidsschoenen dragen

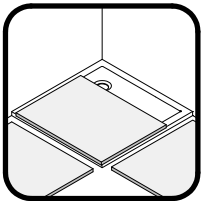


de Lange Handschuhe und
langärmelige Kleidung tragen

en Wear long gloves and
long-sleeved clothing

fr Portez des gants longs et des
vêtements à manches longues

nl Draag lange handschoenen en
kleding met lange mouwen

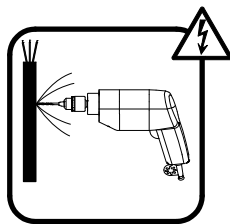


de Decken im Arbeitsbereich
und dessen Umfeld auslegen

en Cover the shower tray
and its area completely

fr Couvrez complètement le bac
de douche et ses environs

nl Dekens op de douchebak en de
omgeving leggen

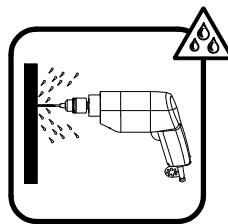


de Über die Lage der
Stromleitung informieren

en Get information about the
location of the power line

fr Informez-vous sur
l'emplacement de la ligne électrique

nl Informeren over de locatie
van de hoogspanningslijn

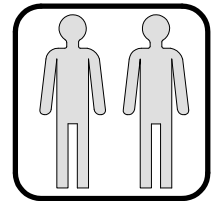


de Über die Lage der
Wasserleitung informieren

en Get information about the
location of the water pipe

fr Informez-vous sur
l'emplacement de la ligne d'eau

nl Informeren over de locatie
van de waterleiding



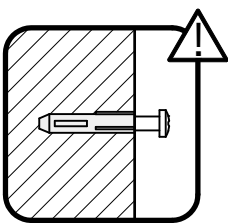
de Empfohlene Montage mit
2 Personen.

en Assembly recommended
with 2 persons

fr Montage recommandé
avec 2 personnes

nl Aanbevolen montage
met 2 personen

HINWEIS / NOTE / NOTE / NOOT



de Vor der Montage die Beschaffenheit des Mauerwerks überprüfen. Gegebenenfalls ist das im Lieferumfang enthaltene Befestigungsmaterial nicht für die Befestigung geeignet.

en Check the condition of the masonry before installation. If applicable, the fixing material included in the scope of delivery is not suitable for mounting.

fr Vérifiez l'état de la maçonnerie avant le montage. Le cas échéant, le matériel d'approvisionnement compris dans la livraison n'est pas adapté à la fixation.

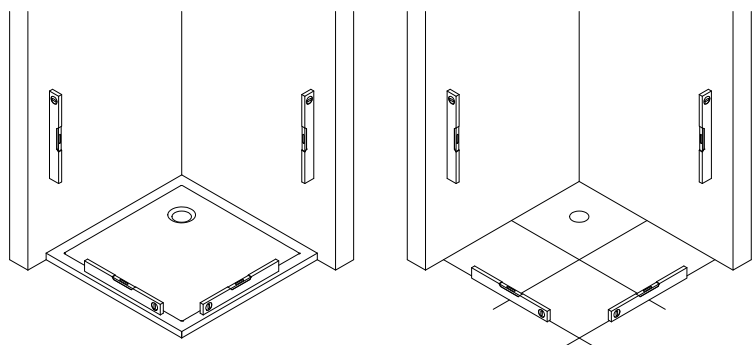
nl Controleer de toestand van het metselwerk voor de installatie. Indien gewenst is het bij de levering inbegrepen bevestigingsmateriaal niet geschikt voor montage.

de Die Aufstellfläche der Duschkabine muss eben sein.

en The installation surface of the shower enclosure must be level.

fr La surface d'installation de la cabine de douche doit être plane.

nl Het montagevlak van de douchewand moet waterpas zijn.



AUFBAUART / ASSEMBLY SITUATION / TYPE DE MONTAGE / ASSEMBLAGE SITUATIE

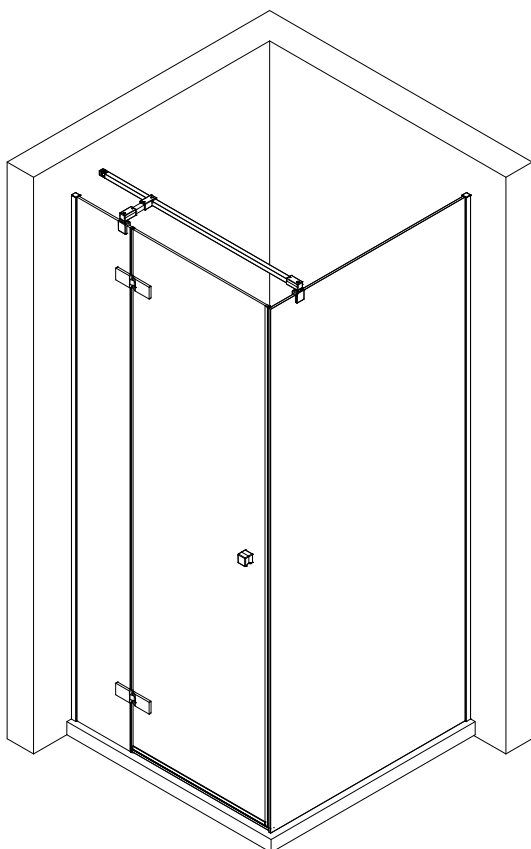
de Bei der Montage der Duschkabine gibt es zwei Aufbauarten: Aufbau **a** und **b**
In dieser Montageanleitung wird der Aufbau **a** dargestellt. Die Montageschritte für den Aufbau **b** sind spiegelbildlich durchzuführen.

en There are two types of installation for the shower enclosure: **a** and **b**
Situation **a** is described in this assembly instruction. The assembly steps for situation **b** must be carried out in mirror image.

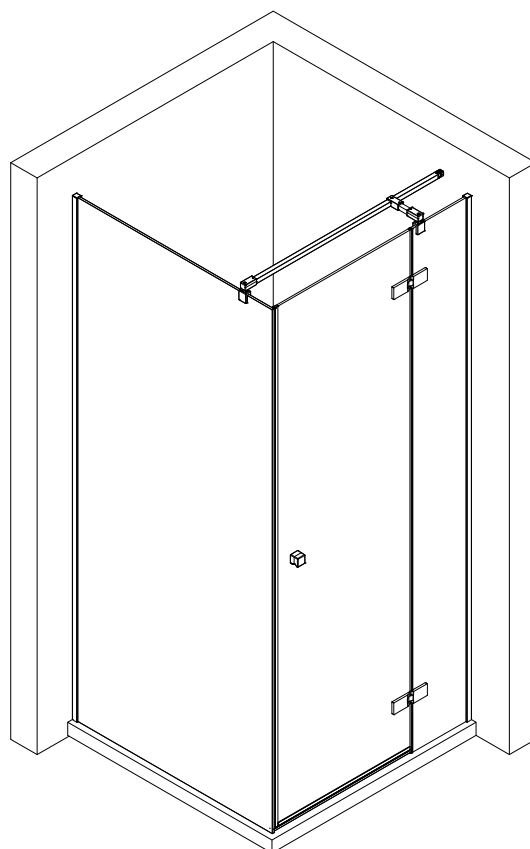
fr Il y a 2 possibilités de monter la paroi de douche : **a** et **b**
La version **a** est illustrée dans la notice de montage. Les étapes pour monter la version **b** sont inversées.

nl Er zijn twee soorten installatie voor de douchewand: **a** en **b**
Montage **a** wordt getoond in deze montagehandleiding. De montageschappen voor installatie **b** moeten in spiegelbeeld worden uitgevoerd.

a



b



MAßE / DIMENSIONS / DIMENSIONS / AFMETINGEN

- !**
- de** Prüfen, ob die gemessenen Maße innerhalb der Tabellenwerte (A, B bzw. C, D) liegen, damit die Duschkabine problemlos, anhand der Montageanleitung aufgebaut werden kann.
 - en** Check whether the measured dimensions are within the table values (A, B or C, D), so that the shower enclosure can be assembled without any problems using the assembly instructions.
 - fr** Vérifier que les dimensions mesurées se situent dans les valeurs du tableau (A, B ou C, D), afin que la cabine de douche puisse être montée sans problèmes en suivant les instructions de montage.
 - nl** Controleer of de gemeten afmetingen binnen de tabelwaarden (A, B of C, D) vallen, zodat de douchewand zonder problemen met behulp van de montagehandleiding kan worden gemonteerd.

de Montage auf Duschwanne

(Maße des installierten Duschbeckens)

en Mounting on shower tray

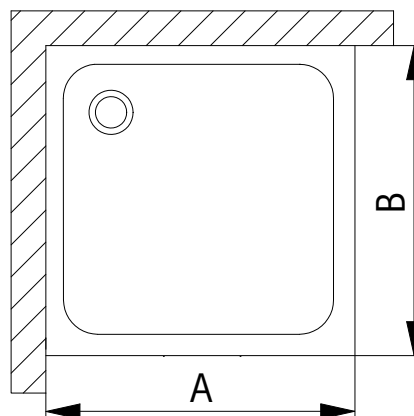
(Dimensions of the installed tray)

fr Montage sur receveur de douche

(Dimensions du mur au bord d'extérieur du receveur)

nl Montage op douchebak

(Afmetingen van de ingebouwde douchebak)



Duschwanne / Shower tray / Receveur de douche / Douchebak	A (Türseite / Door side / Côté porte / Deur zijde)	B (Seitenwandseite / Side of side panel / Côté paroi / Zijwand zijde)
800 mm	795 - 805 mm	795 - 805 mm
900 mm	895 - 905 mm	895 - 905 mm
1000 mm	995 - 1005 mm	995 - 1005 mm
1200 mm	1195 - 1205 mm	1195 - 1205 mm

oder / or / ou / of

de Montage ohne Duschwanne

(Abmessungen des Produktes) (Glasmitte)

en Mounting without shower tray

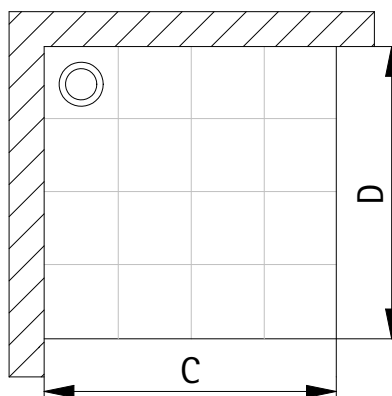
(Mounting on tile) (Middle of the glass)

fr Montage sans receveur de douche

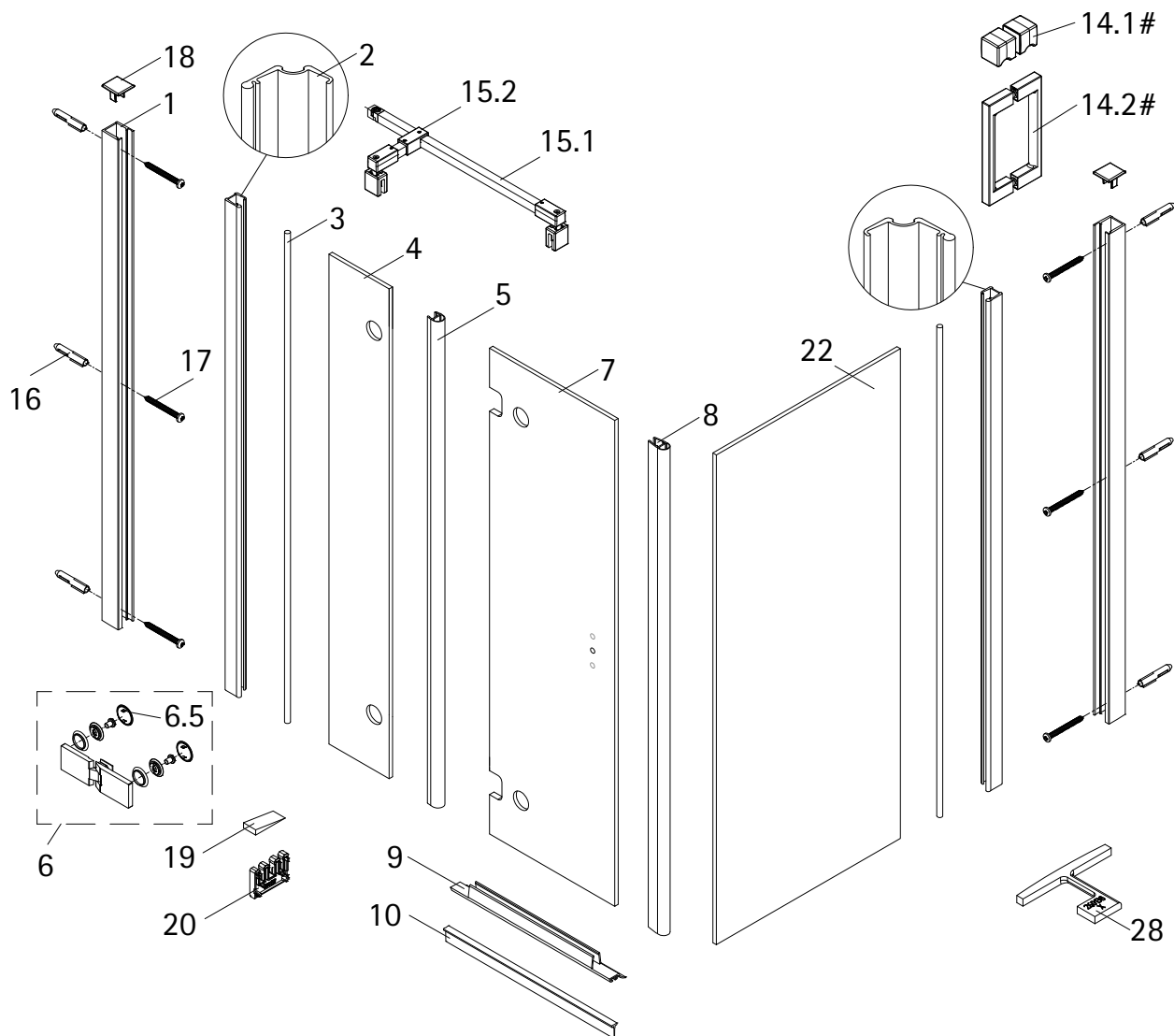
(Montage sur carrelage) (Dimension mi-verre)

nl Montage zonder douchebak

(Montage op tegel) (Midden van het glas)



Version / Versie	C (Tür / Door / Porte / Deur)	D (Seitenwand / Side panel / Paroi latérale / Zijwand)
800 mm	766 - 776 mm	766 - 776 mm
900 mm	866 - 876 mm	866 - 876 mm
1000 mm	966 - 976 mm	966 - 976 mm
1200 mm	1166 - 1176 mm	1166 - 1176 mm



Pos.	Bezeichnung	Ersatzteil-Nr.	
1	2x Wandanschlussprofil	E100242-8	Stück
2	2x Klemm-Dichtprofil (inkl. Pos. 3)	E100243-8	Set pro Seite
3	2x Silikonschnurdichtung		
4	1x Nebenteilscheibe		
5	1x O-Dichtung vertikal (2000 mm)	E100078-8-6	Stück
6	2x Pendelscharnier komplett	E100290-58	Stück
6.5	4x Abdeckkappe	E100217-2	Set
7	1x Türscheibe		
8	1x O-Dichtung, lang (2000 mm)	E100078-8-3	Stück
9	1x Wasserabweisprofil	E100058-8	Stück
10	1x Einschubdichtung	E100067-145-10	Stück

Pos.	Bezeichnung	Ersatzteil-Nr.	
14.1#	1x Knopfgriff mit Griffmulden	E100140-54	Stück
14.2#	1x Bügelgriff eckig	E100140-59	Stück
15.1	1x Stabilisationsbügel komplett	E100340	Stück
15.2	1x Kreuzverstrebung	E100342	Stück
16*	6x Dübel S6		
17*	6x Senkblechschraube 4,2 x 45mm		
18	2x Abdeckkappe	E74205-5	Set
19	1x Silikonkeil (6 Stück)	E100203	Set
20	4x Montagehilfe	E100201	Set
22	1x Seitenwand		
28	2x Montagehilfe	E100201-16	Stück

* Montagezubehör

E74200-4

Dichtungssatz

E160274-99

Set

optional

Pos.	Description	part no	spare part
1	2x wall connection profile	E100242-8	piece
2	2x clamping profile (inkl. Pos. 3)	E100243-8	set per side
3	2x silicone cord sealing		
4	1x fixed panel		
5	1x sealing strip (2000 mm)	E100078-8-6	piece
6	2x hinge complete	E100290-58	piece
6.5	4x cover caps	E100217-2	set
7	1x door		
8	1x sealing strip long (2000 mm)	E100078-8-3	piece
9	1x water-repellent profile	E100058-8	piece
10	1x pull-in sealing	E100067-145-10	piece

Pos.	Description	part no	spare part
14.1#	1x door knob complete	E100140-54	piece
14.2#	1x designer handle, complete	E100140-59	piece
15.1	1x stabilizing bar	E100340	piece
15.2	1x cross bracing	E100342	piece
16*	6x dowel S6		
17*	6x screw 4,2 x 45 mm		
18	2x cover caps	E74205-5	set
19	1x silicone wedges (6 piece)	E100203	set
20	4x assembly aid	E100201	set
22	1x side panel		
28	2x assembly aid	E100201-16	piece
	* mounting equipment	E74200-4	
	gasket set	E160274-99	set
	# optional		

en Please state the colour code for coloured spare parts: 41 - chrome | 68 - black | 70 matt white | 90 - stainless steel |
Special colours: 280 - gunmetal | 281 - brushed gold | 282 - brushed copper

Pos.	Description	N° pièce détachée
1	2x profilé mural de fixation	E100242-8 pièce
2	2x profilé de pincement (inkl. Pos. 3)	E100243-8 set par côté
3	2x joint de cordon en silicone	
4	1x partie fixe	
5	1x profilé d'étanchéité (2000 mm)	E100078-8-6 pièce
6	2x charnière complète	E100290-58 pièce
6.5	4x cache	E100217-2 set
7	1x porte	
8	1x profilé d'étanchéité (2000 mm)	E100078-8-3 pièce
9	1x joint d'étanchéité horizontal bas	E100058-8 pièce
10	1x joint silicone à lèvre souple	E100067-145-10 pièce

Pos.	Description	N° pièce détachée
14.1#	1x poignée bouton complète	E100140-54 pièce
14.2#	1x poignée complète	E100140-59 pièce
15.1	1x barre de stabilisation	E100340 pièce
15.2	1x entretoise en croix	E100342 pièce
16*	6x cheville S6	
17*	6x vis 4,2 x 45 mm	
18	2x cache	E74205-5 set
19	1x cale de silicone (6 unités)	E100203 set
20	4x aide au montage	E100201 set
22	1x paroi latérale	
28	2x aide au montage	E100201-16 pièce
	* accessoires de montage	E74200-4
	kit de joints	E160274-99 set
	# en option	

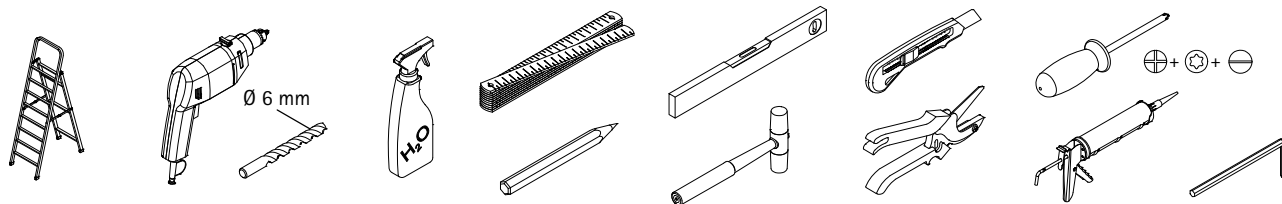
fr Veuillez inox le code couleur pour les pièces de rechange colorées : 41 - chromé | 68 - noir | 70 - blanc mat | 90 - acier inoxydable |
Couleurs spéciales: 280 - gunmetal | 281 - or brossé | 282 - cuivre brossé

Pos.	Omschrijving	Onderdeel nr.
1	2x wandaansluitprofiel	E100242-8 stuk
2	2x klemprofiel (inkl. Pos. 3)	E100243-8 set per kant
3	2x siliconen koordafdichting	
4	1x zijdeel	
5	1x afdichtingsprofiel (2000 mm)	E100078-8-6 stuk
6	2x scharnier compleet	E100290-58 stuk
6.5	4x afdekkapjes	E100217-2 set
7	1x deur	
8	1x afdichtingsprofiel lang (2000 mm)	E100078-8-3 stuk
9	1x waterdorpelprofiel	E100058-8 stuk
10	1x inschuifdichting	E100067-145-10 stuk

Pos.	Omschrijving	Onderdeel nr.
14.1#	1x knobgreep compleet	E100140-54 stuk
14.2#	1x greep compleet	E100140-59 stuk
15.1	1x stabilisatie stang	E100340 stuk
15.2	1x dwarsverbindingen	E100342 stuk
16*	6x plug S6	
17*	6x schroef 4,2 x 45 mm	
18	2x afdekkapjes	E74205-5 set
19	1x silicon keggen (6 stuk)	E100203 set
20	4x montagehulp	E100201 set
22	1x zijwand	
28	2x montagehulp	E100201-16 stuk
	* montageonderdelen	E74200-4
	pakkingset	E160274-99 set
	# optioneel	

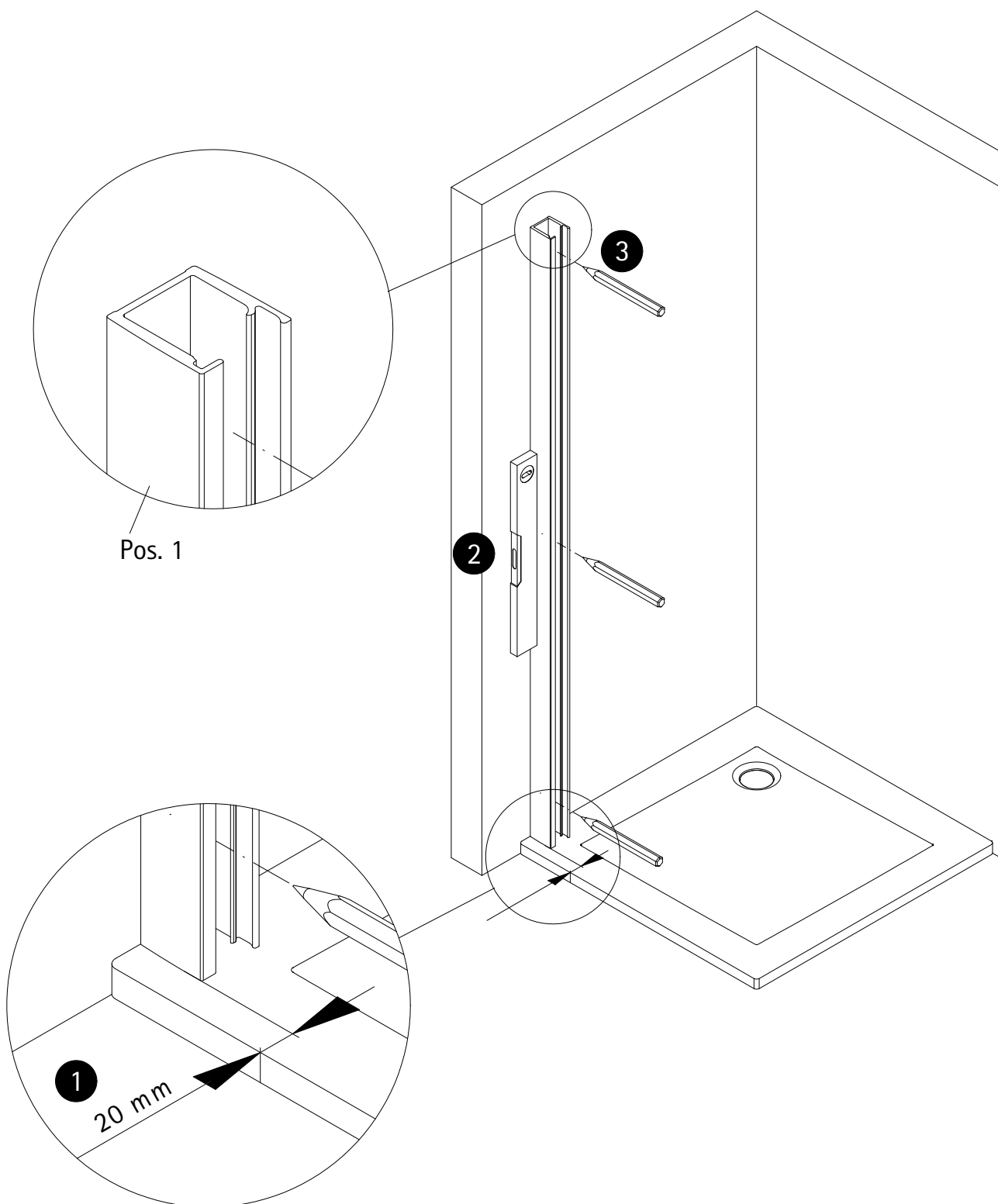
nl Gelieve de kleurcode voor gekleurde onderdelen te vermelden: 41 - chroom | 68 - zwart | 70 wit mat | 90 - roestvrij staal |
Speciale kleuren: 280 - brons | 281 - geborsteld goud | 282 - geborsteld koper

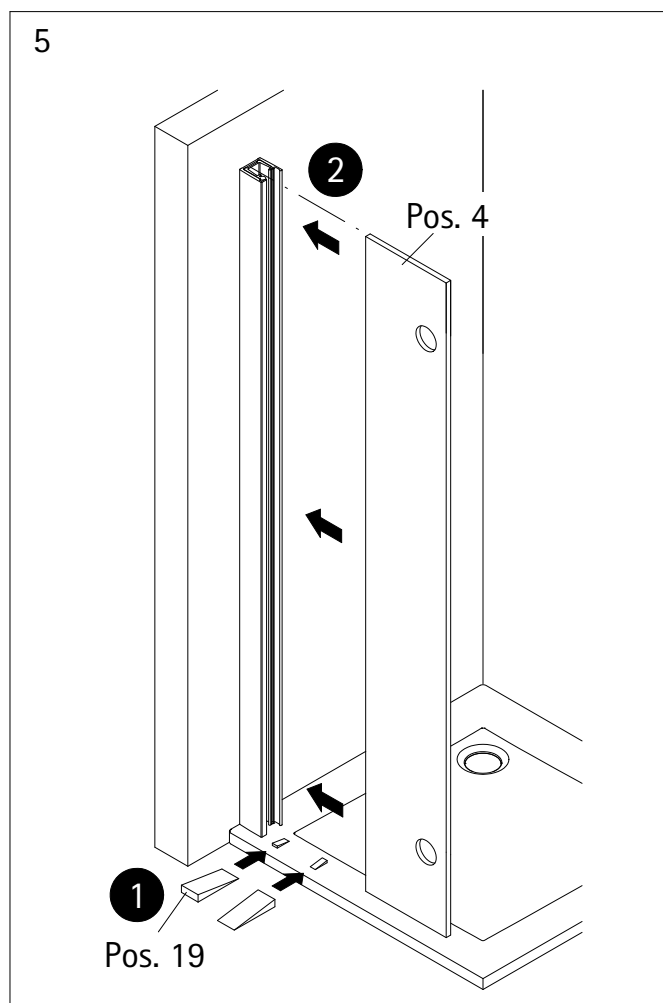
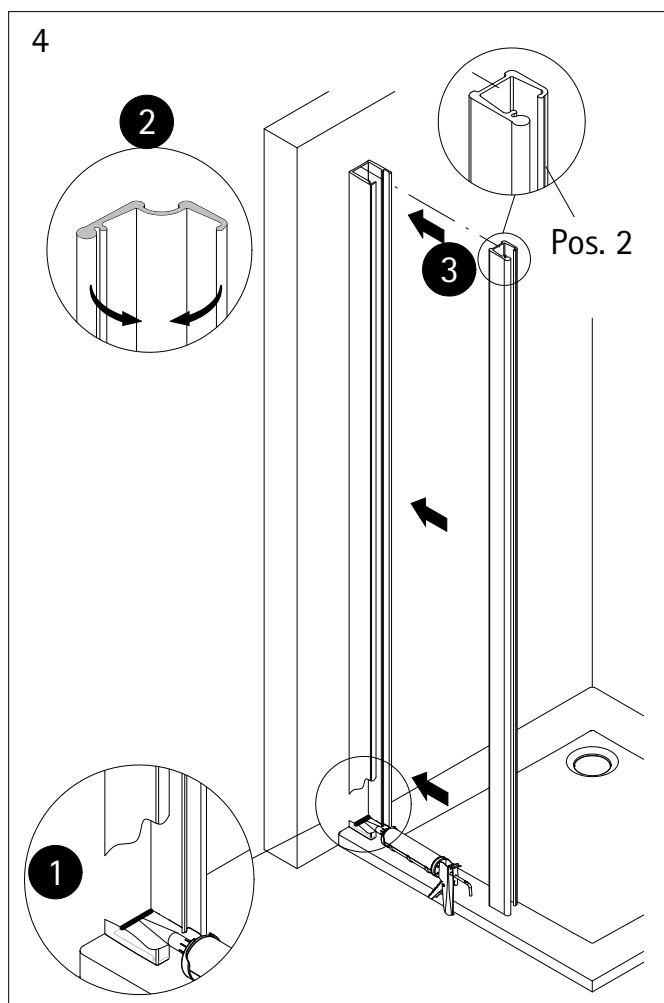
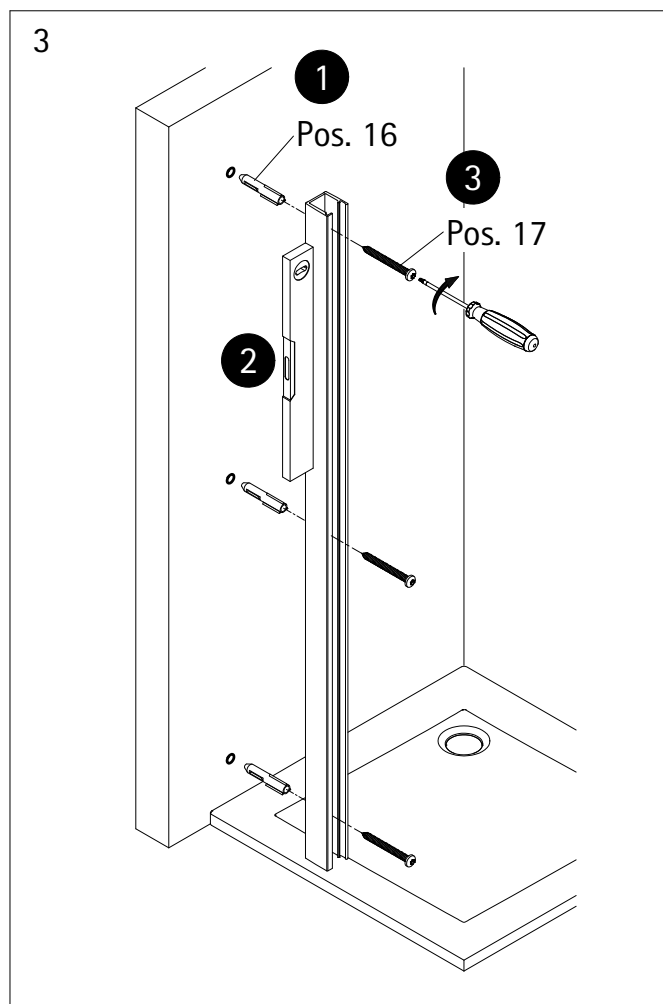
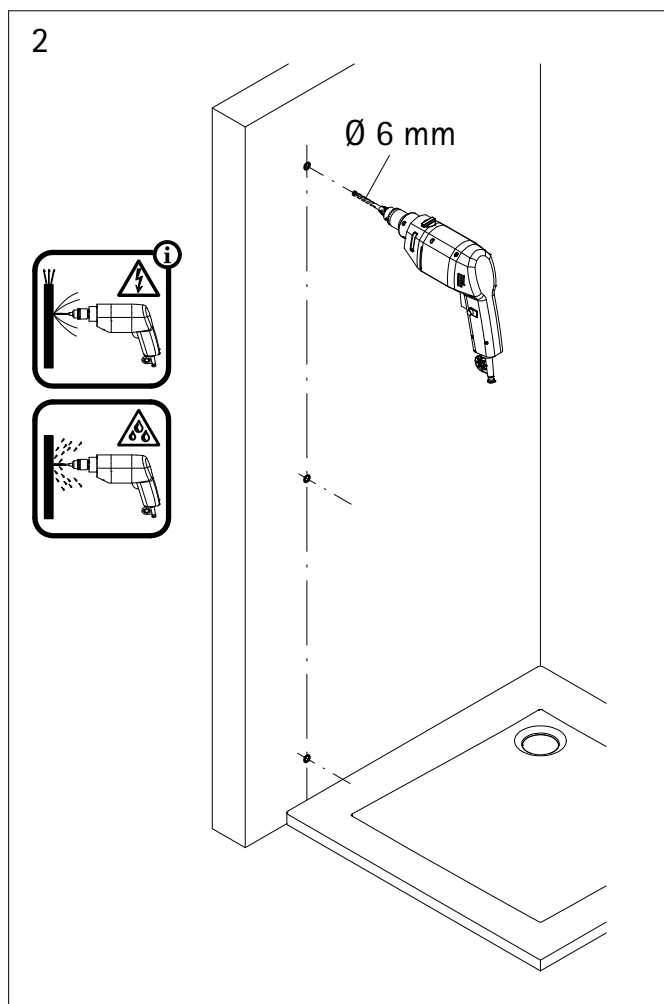
BENÖTIGTES WERKZEUG / TOOLS NEEDED
OUTILLAGE NÉCESSAIRE / BENODIGD WERKTUIG



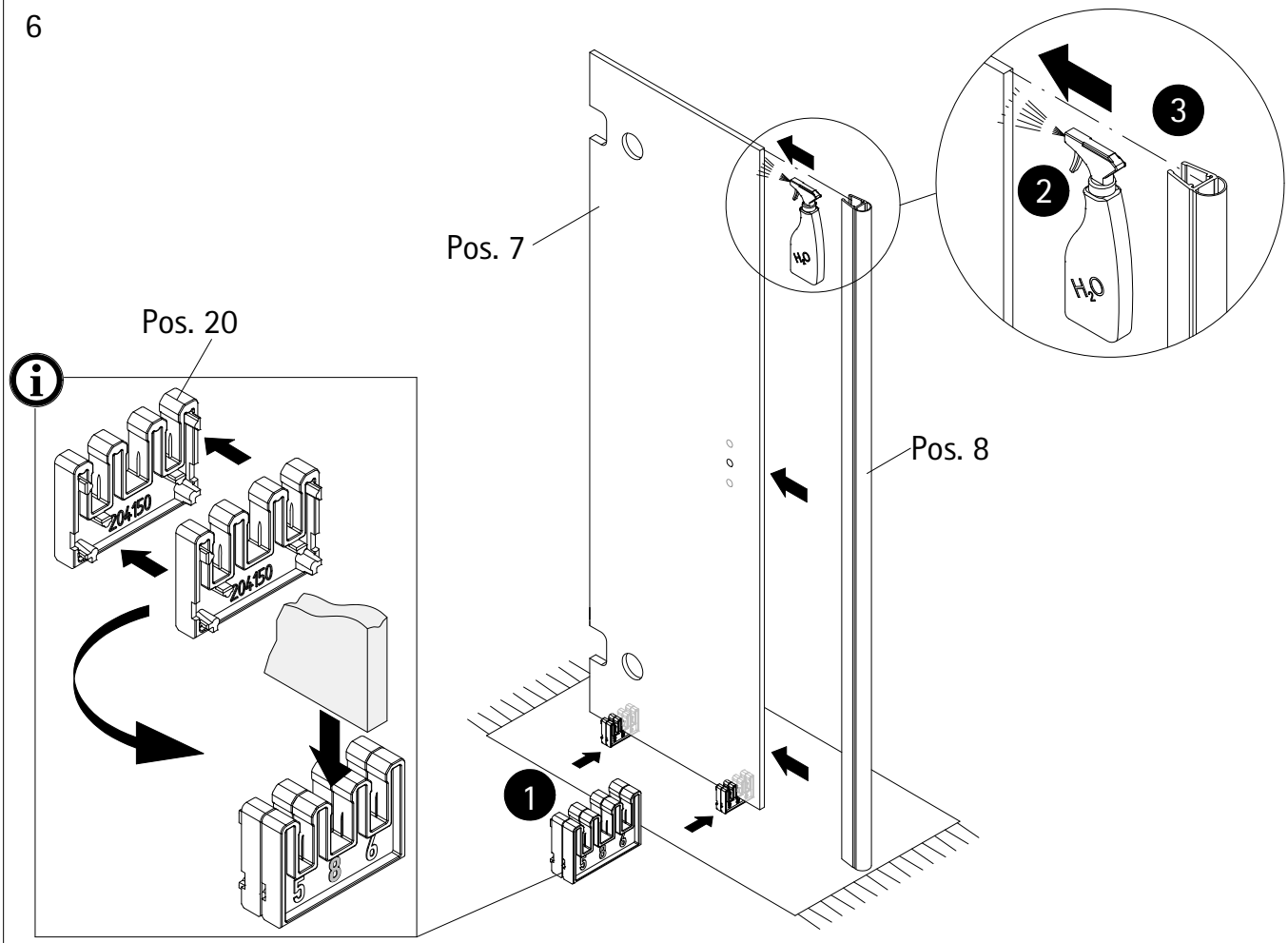
MONTAGE / ASSEMBLY / ASSEMBLAGE / ASSEMBLAGE

1

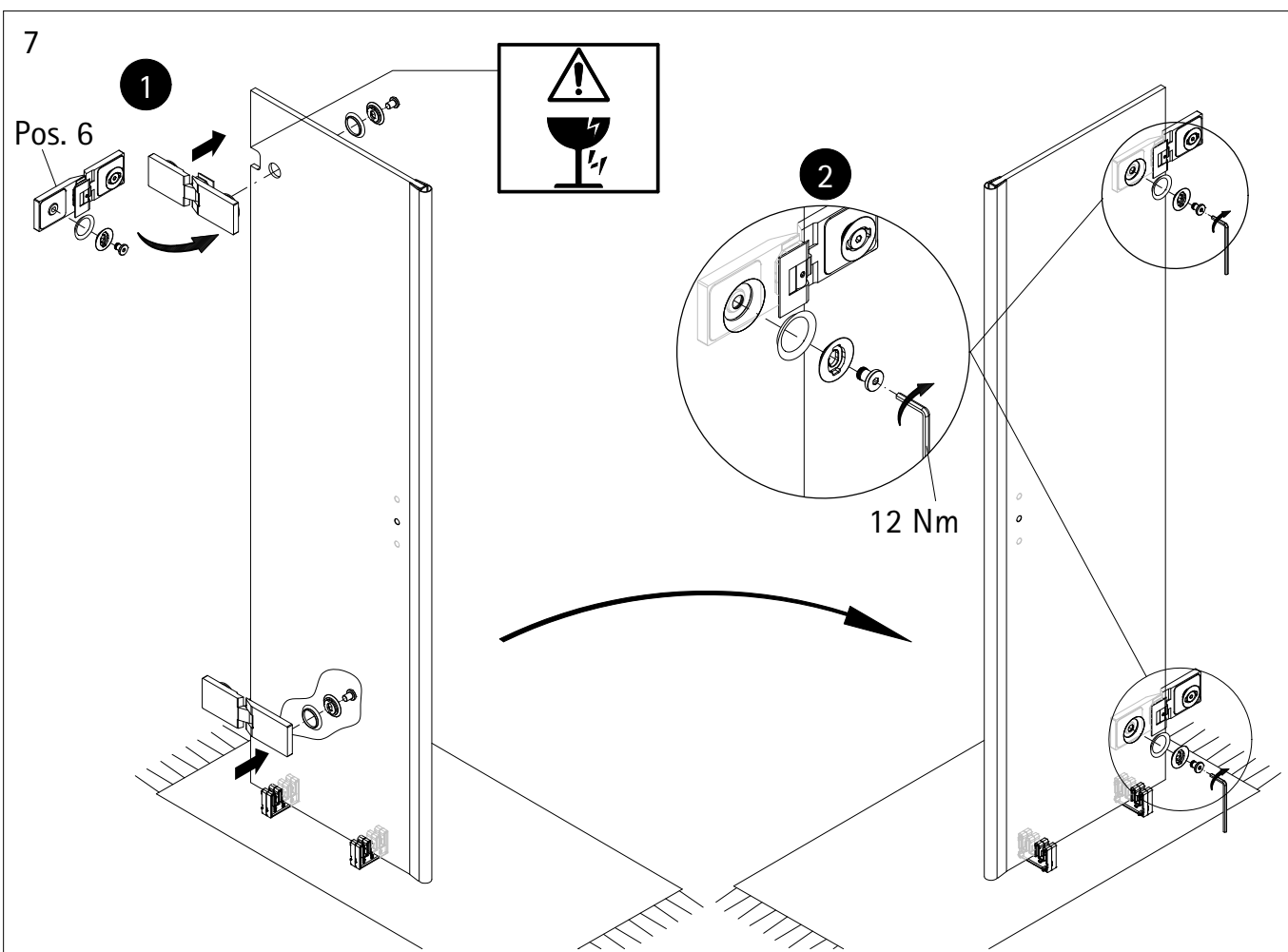


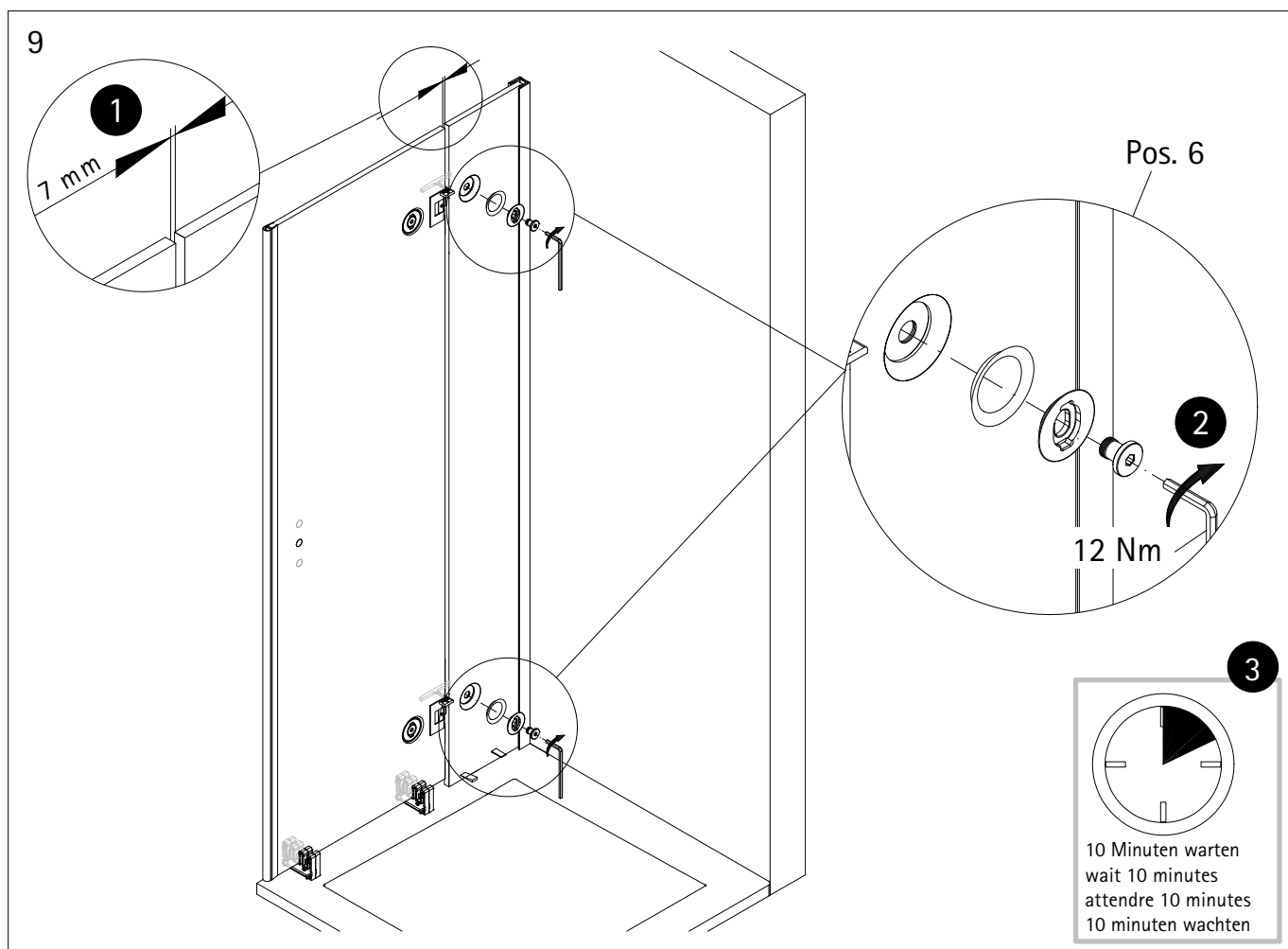
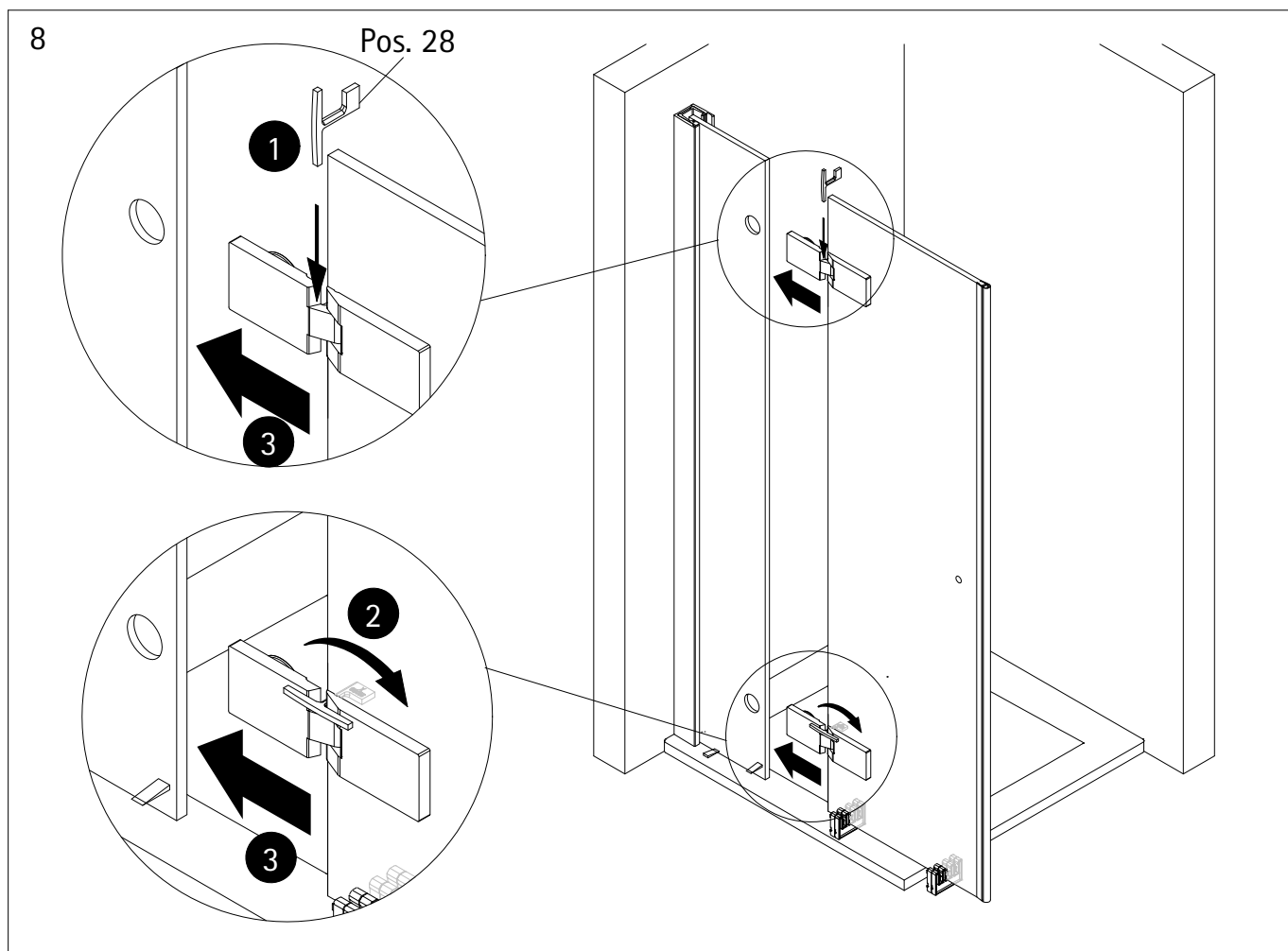


6

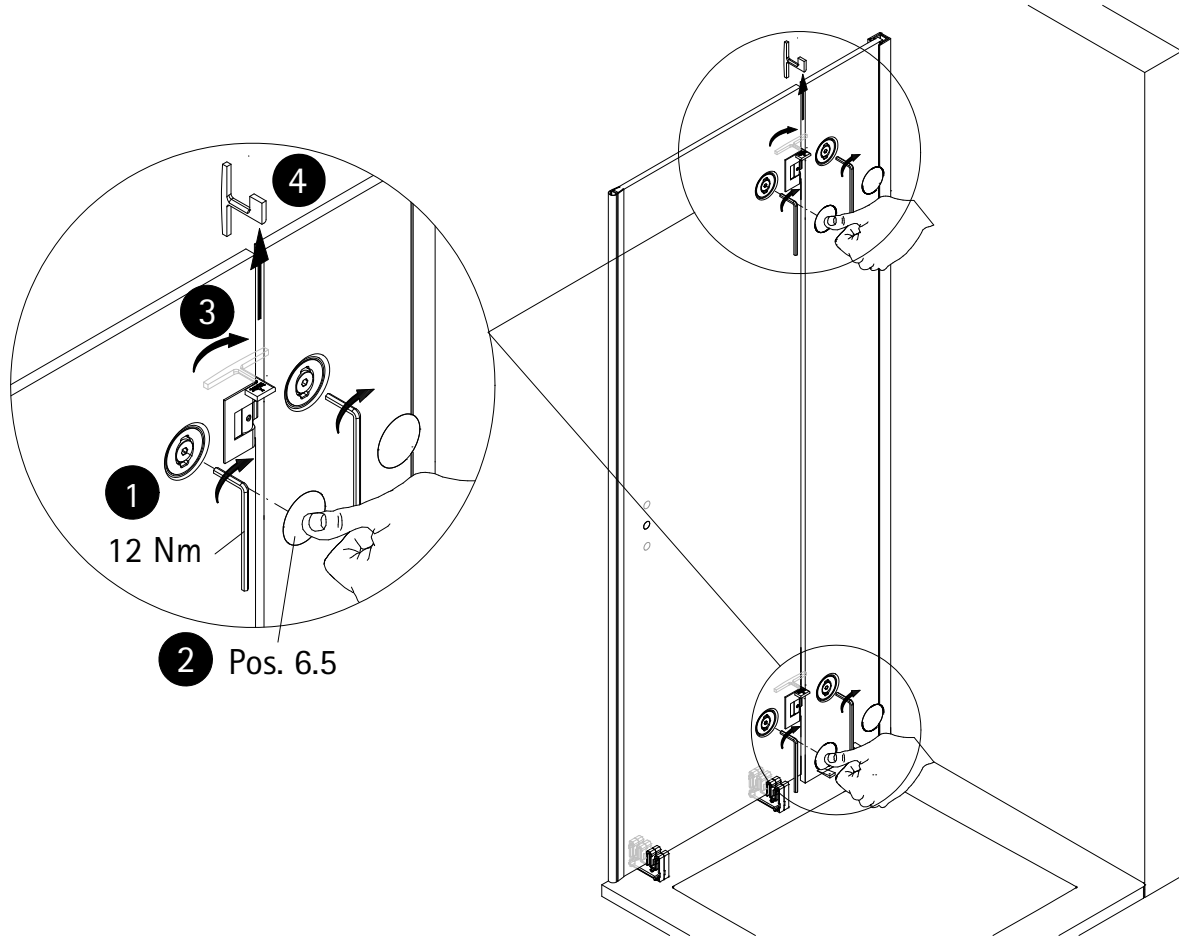


7

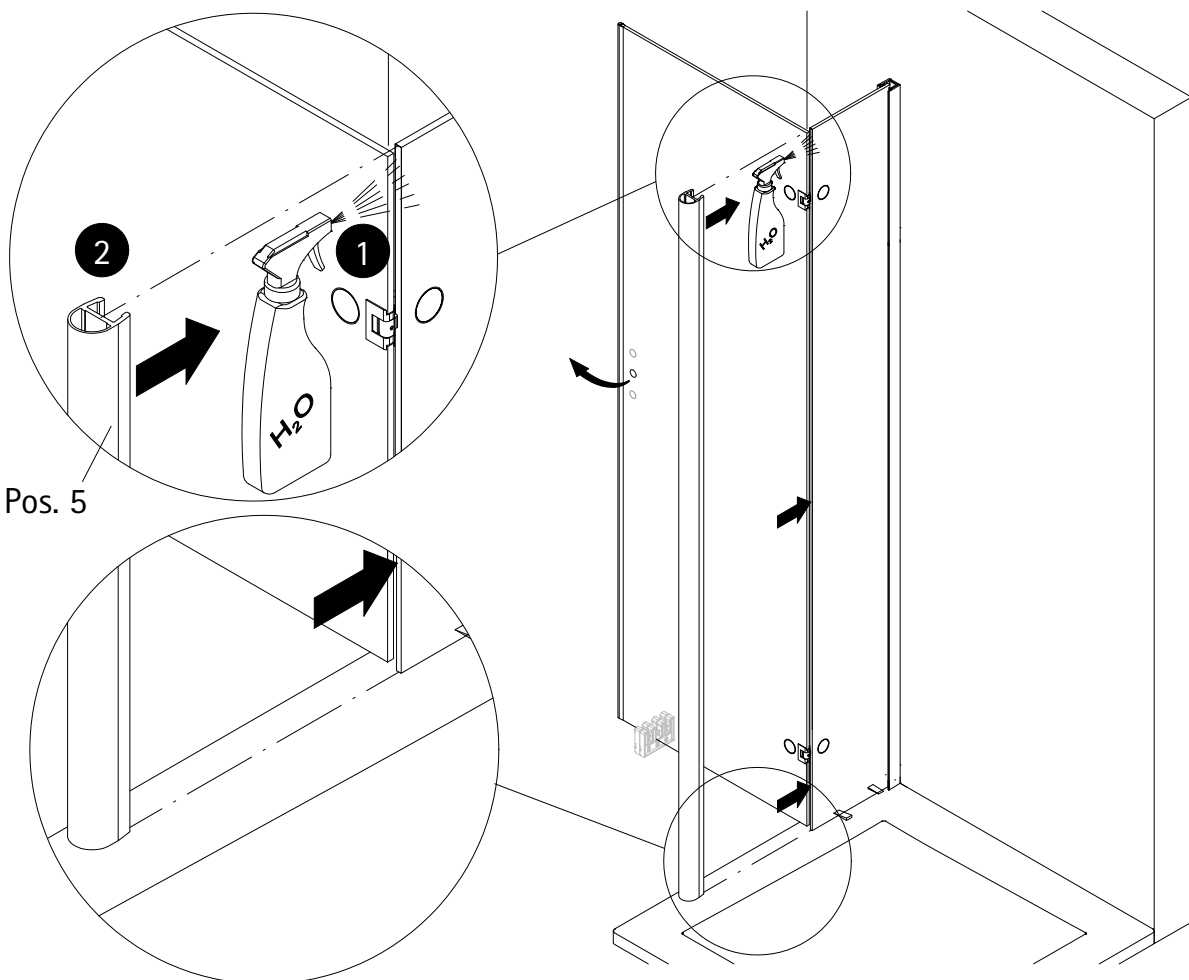




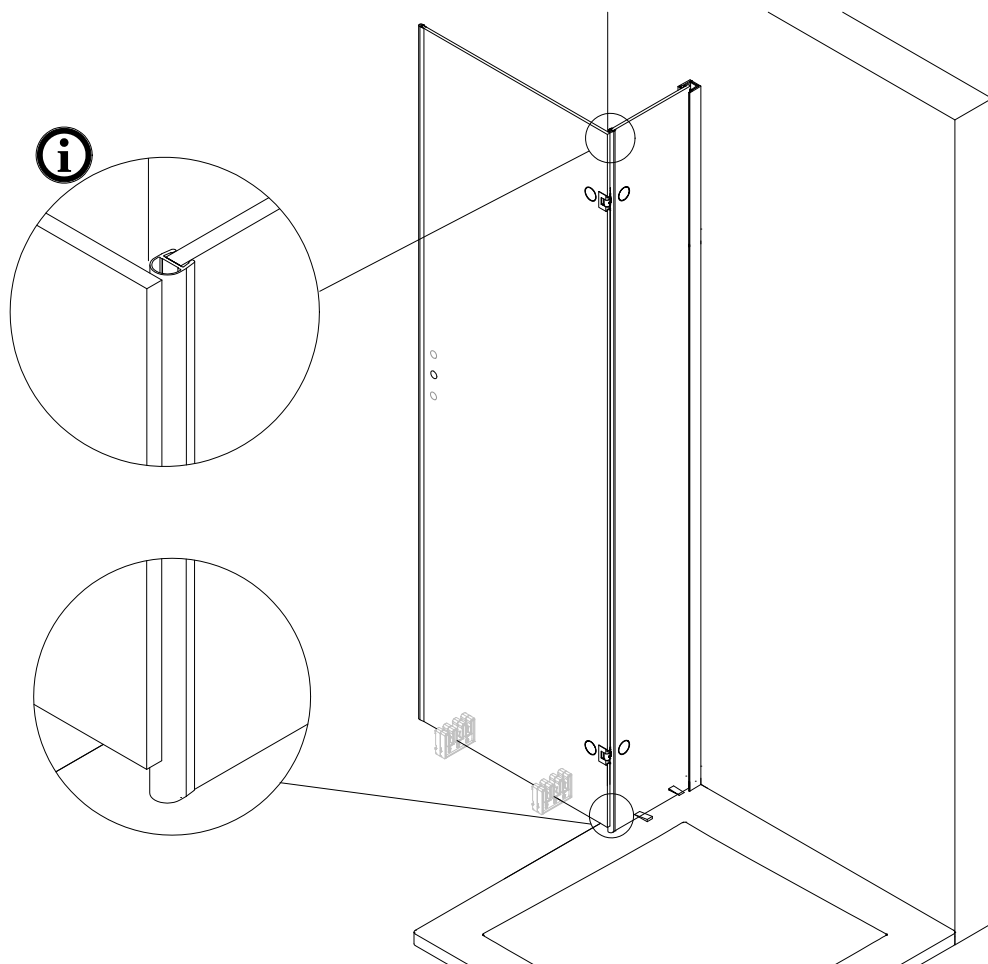
10



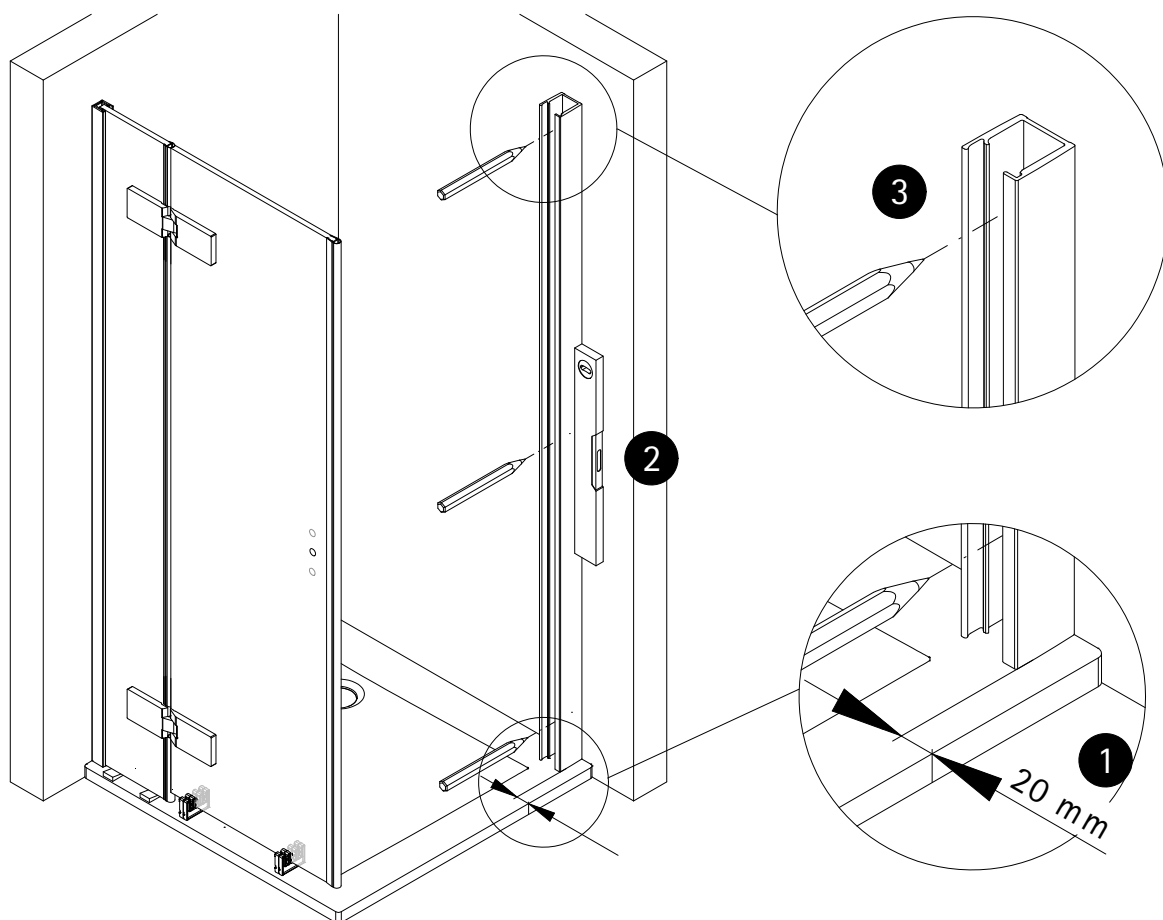
11



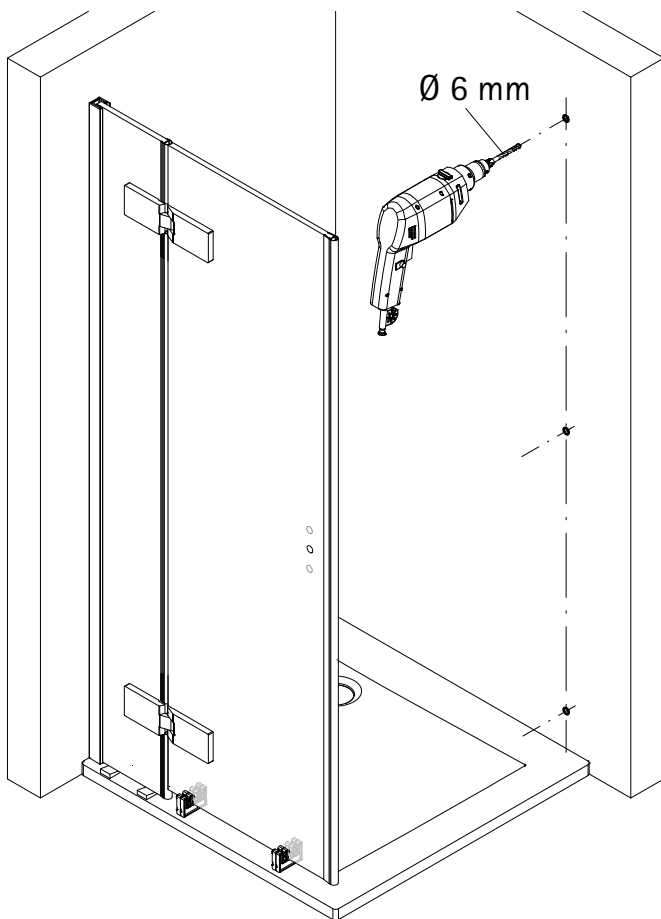
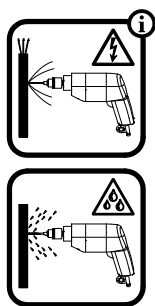
12



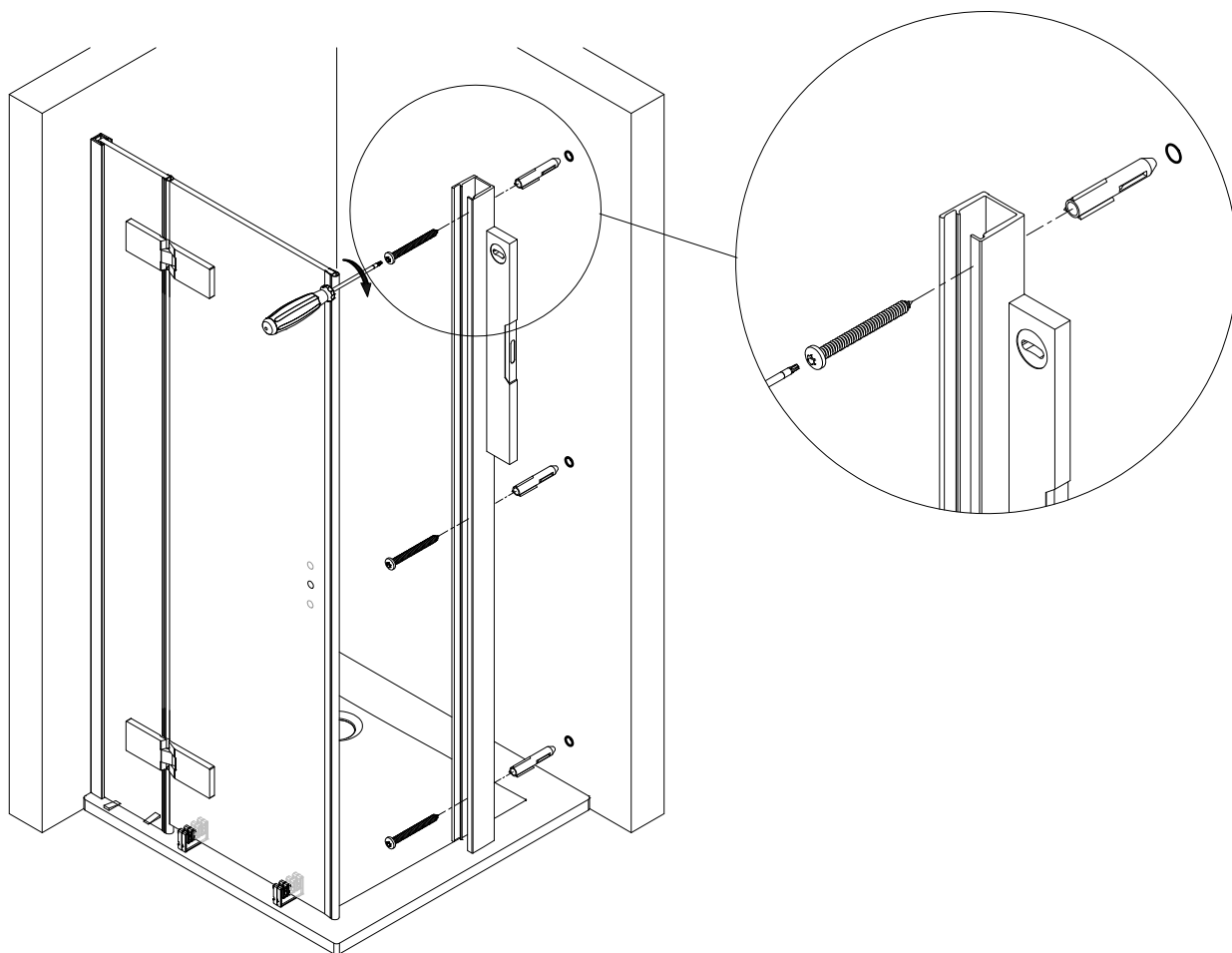
13



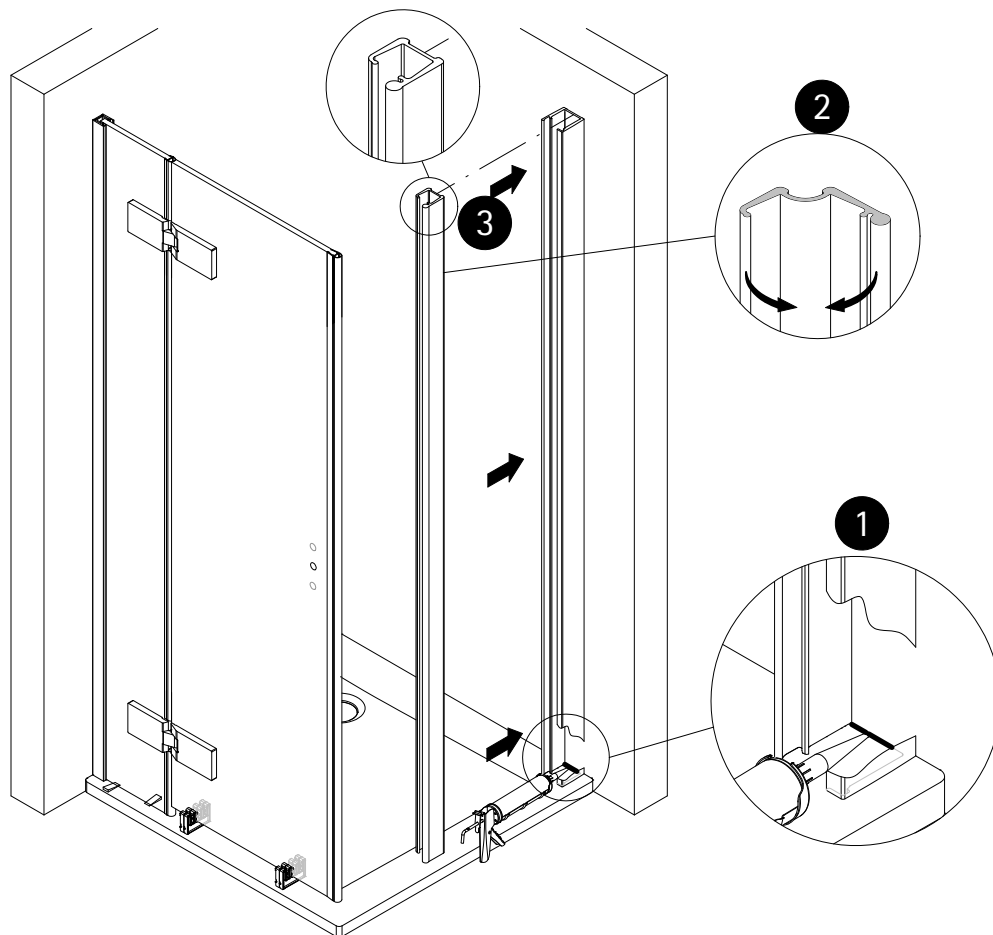
14



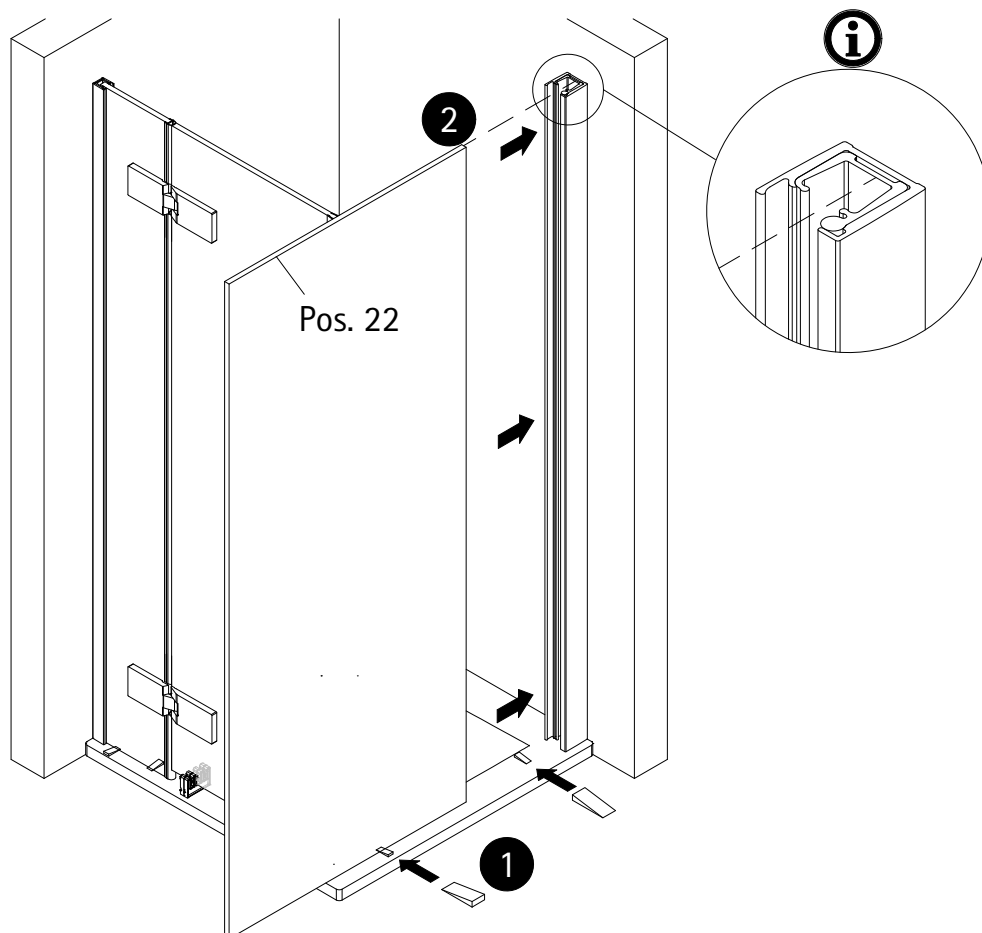
15



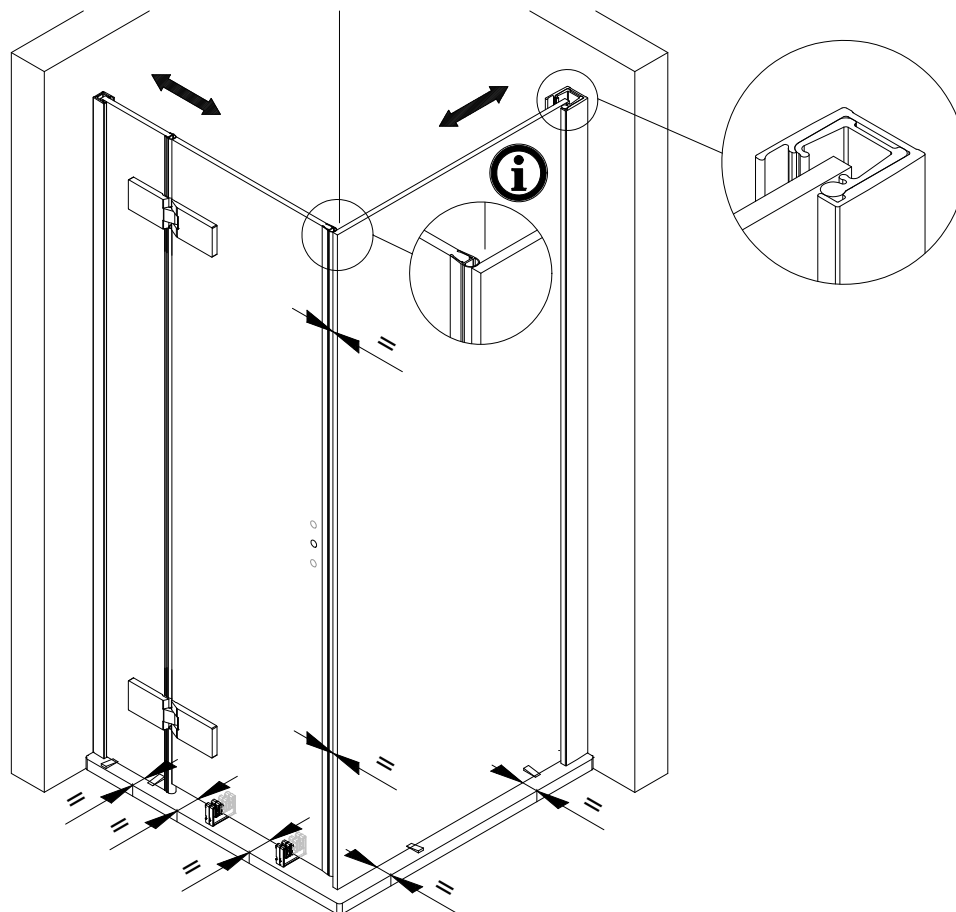
16



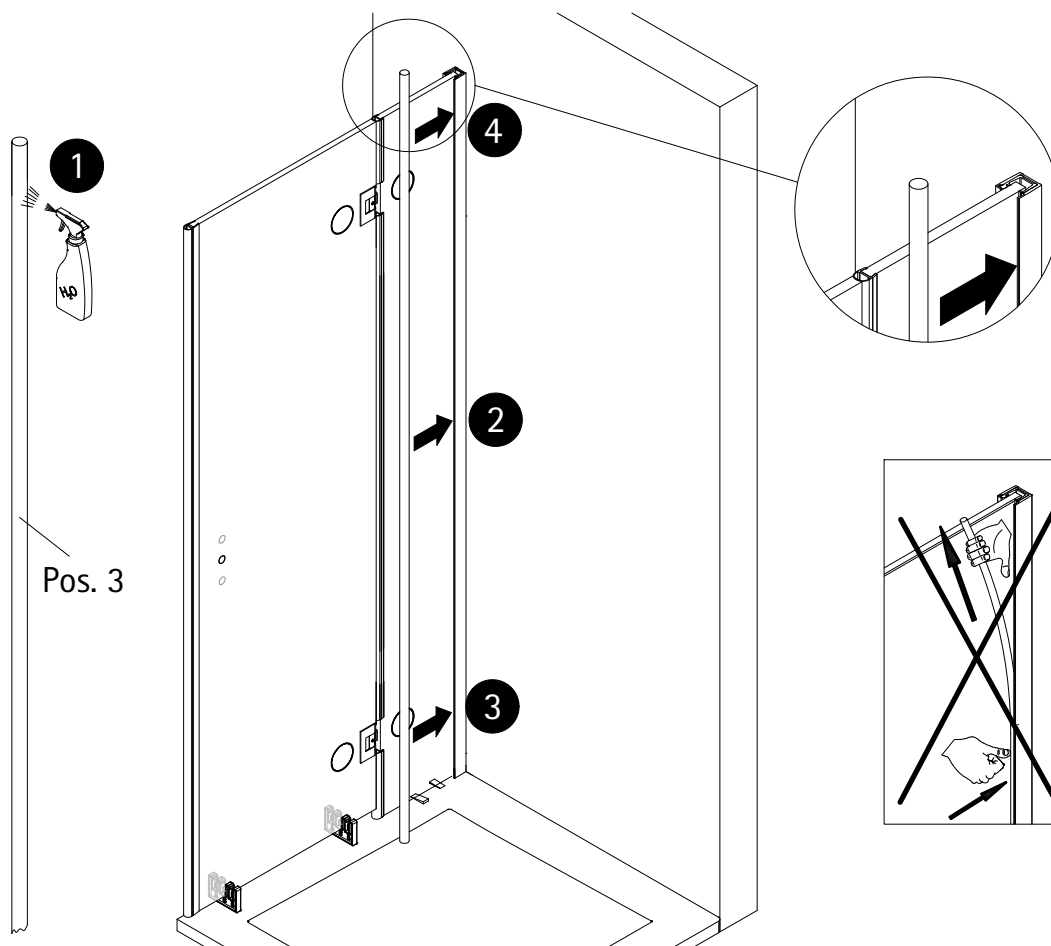
17



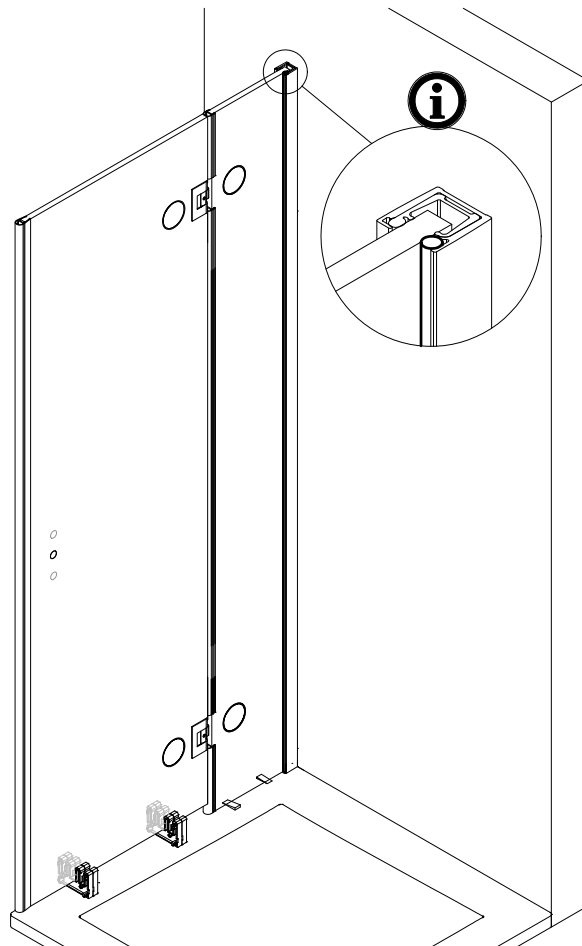
18



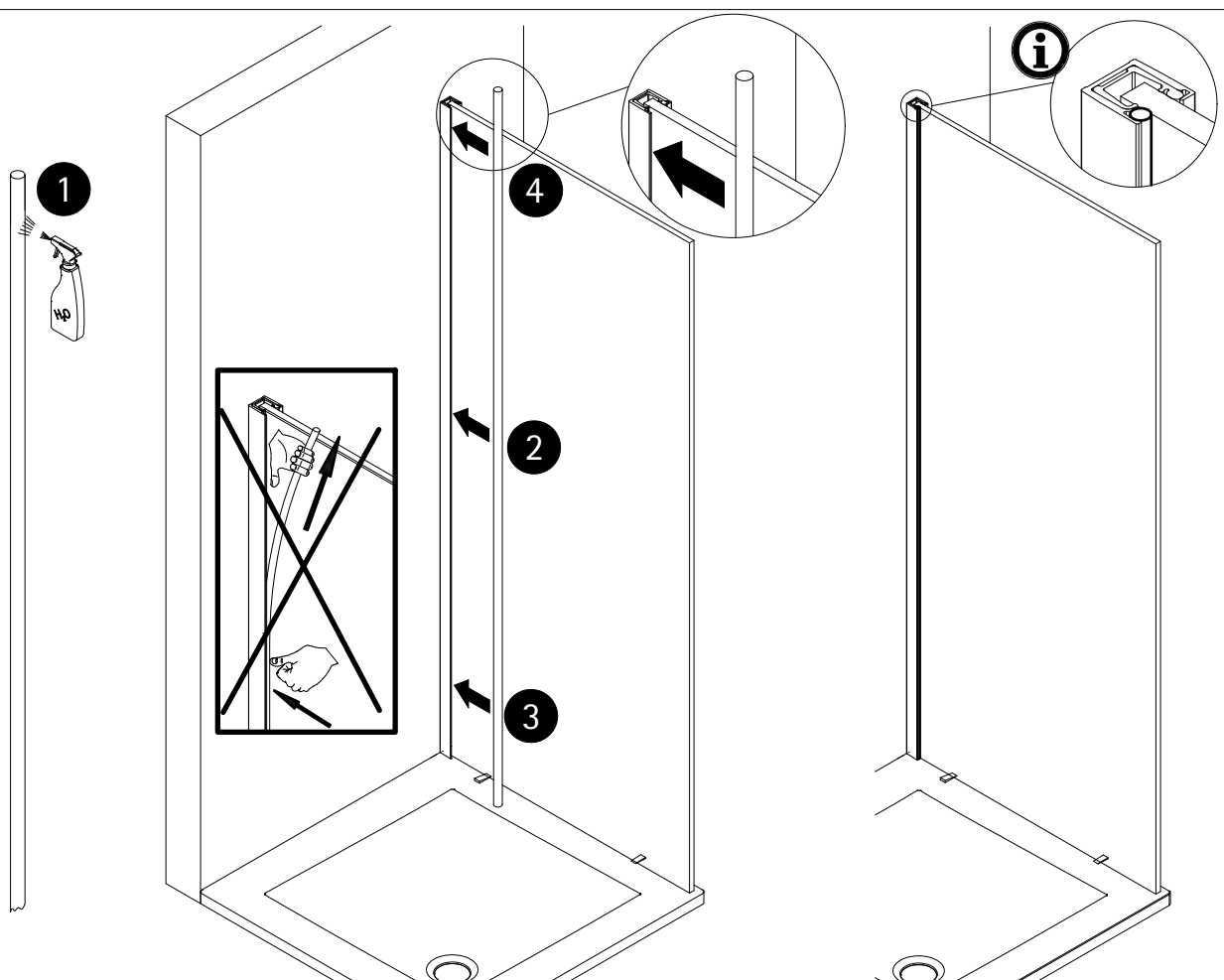
19



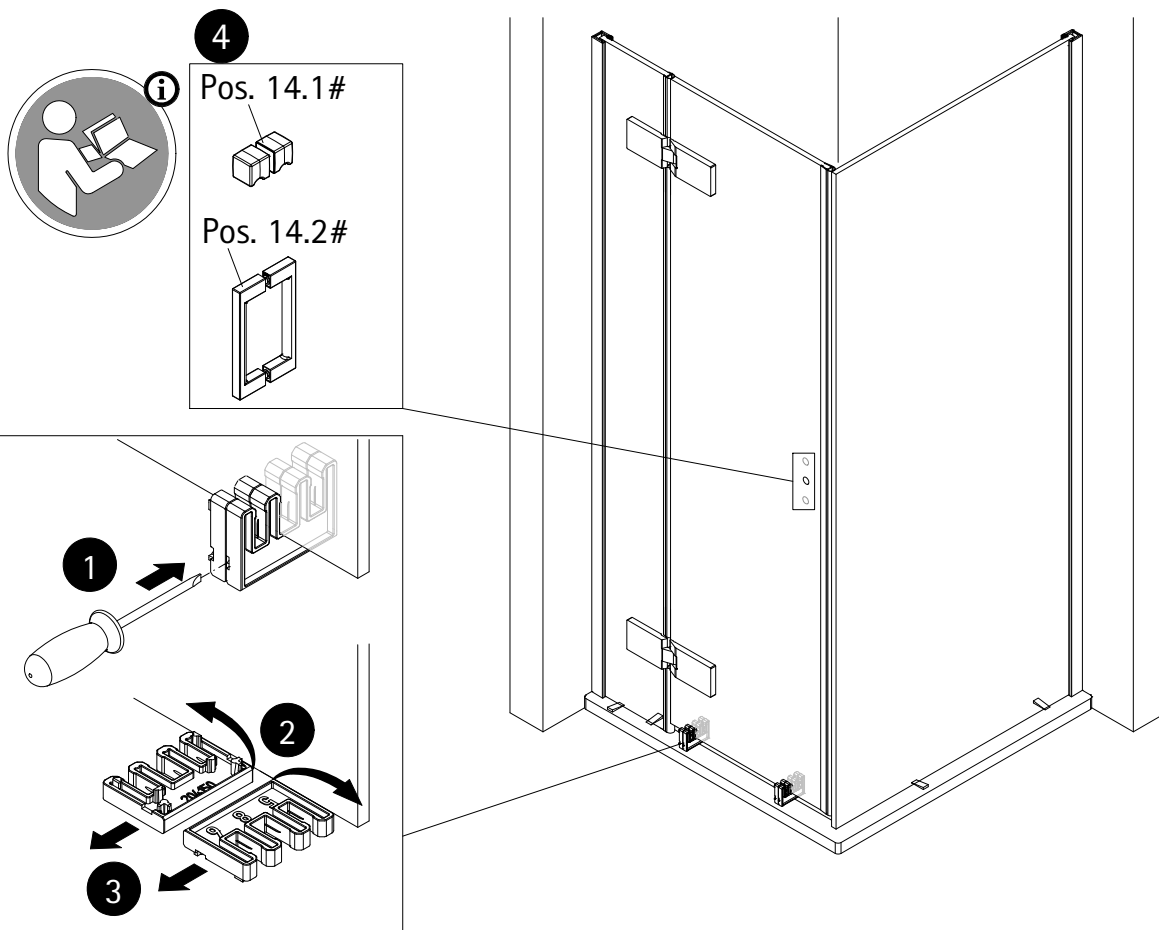
20



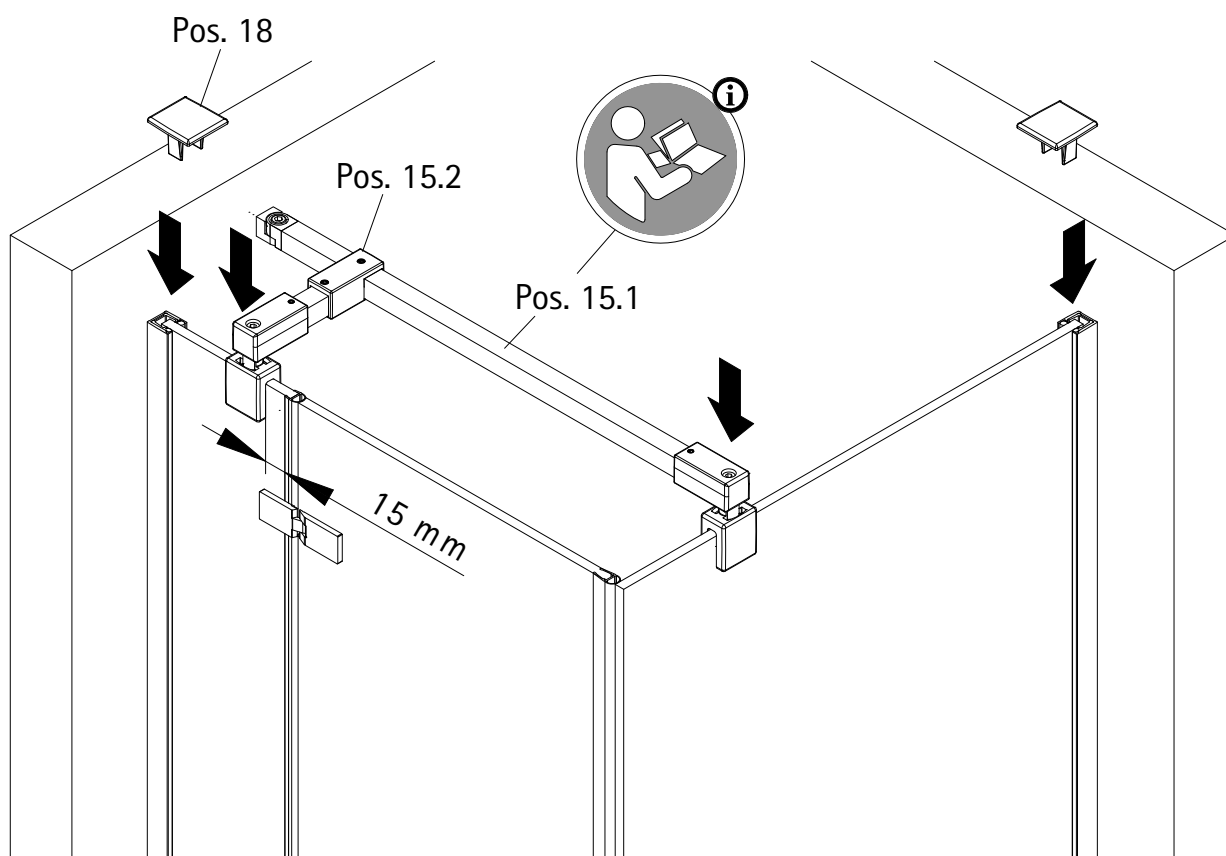
21



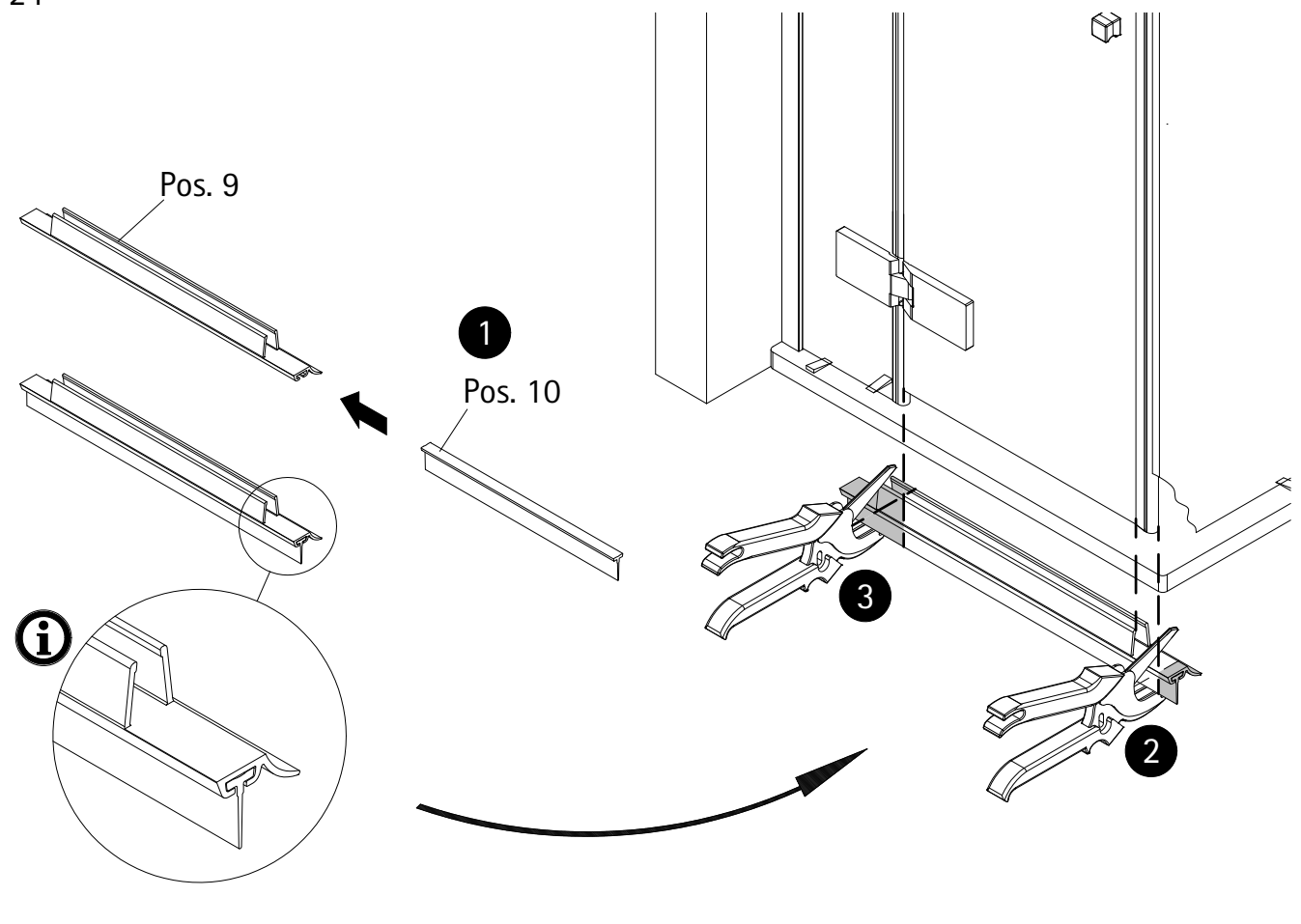
22



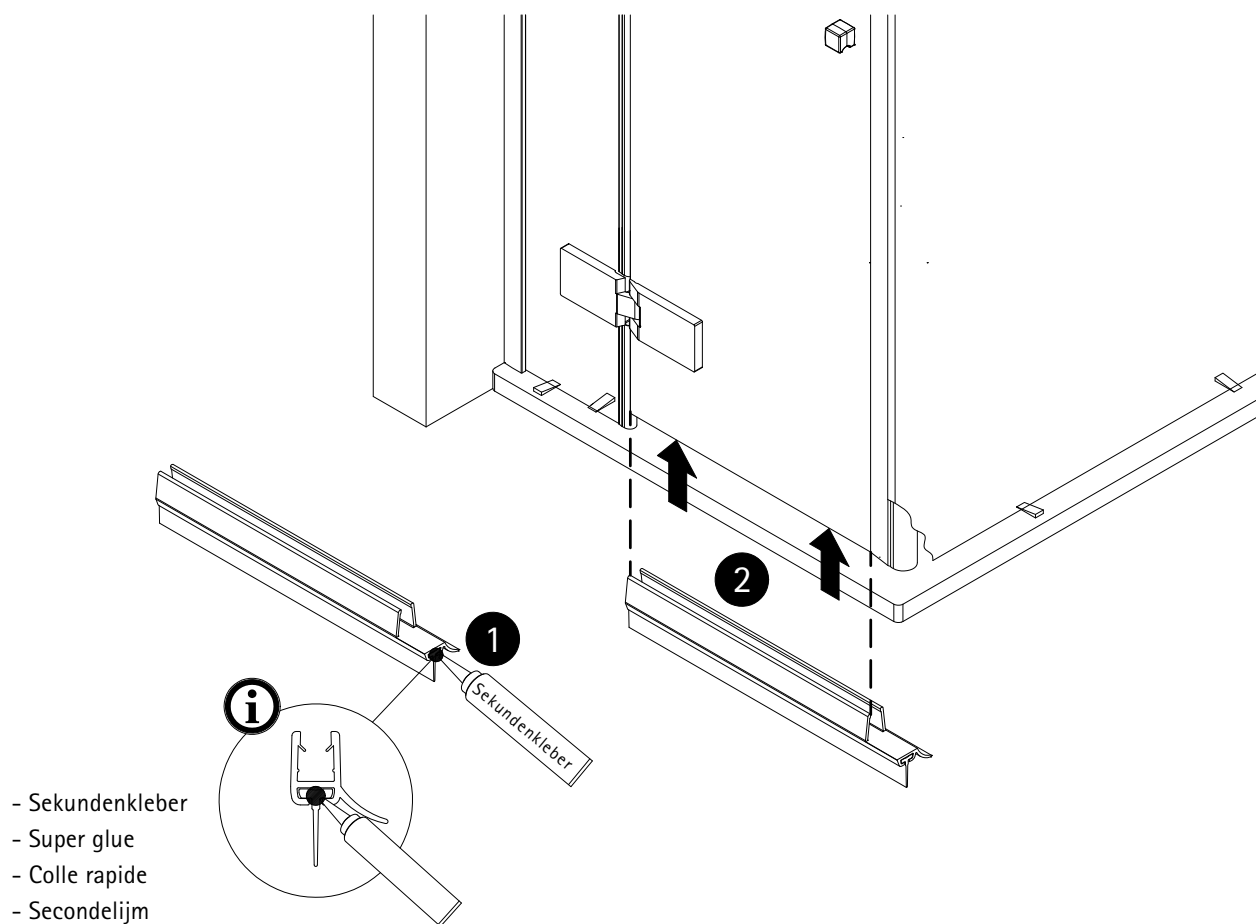
23



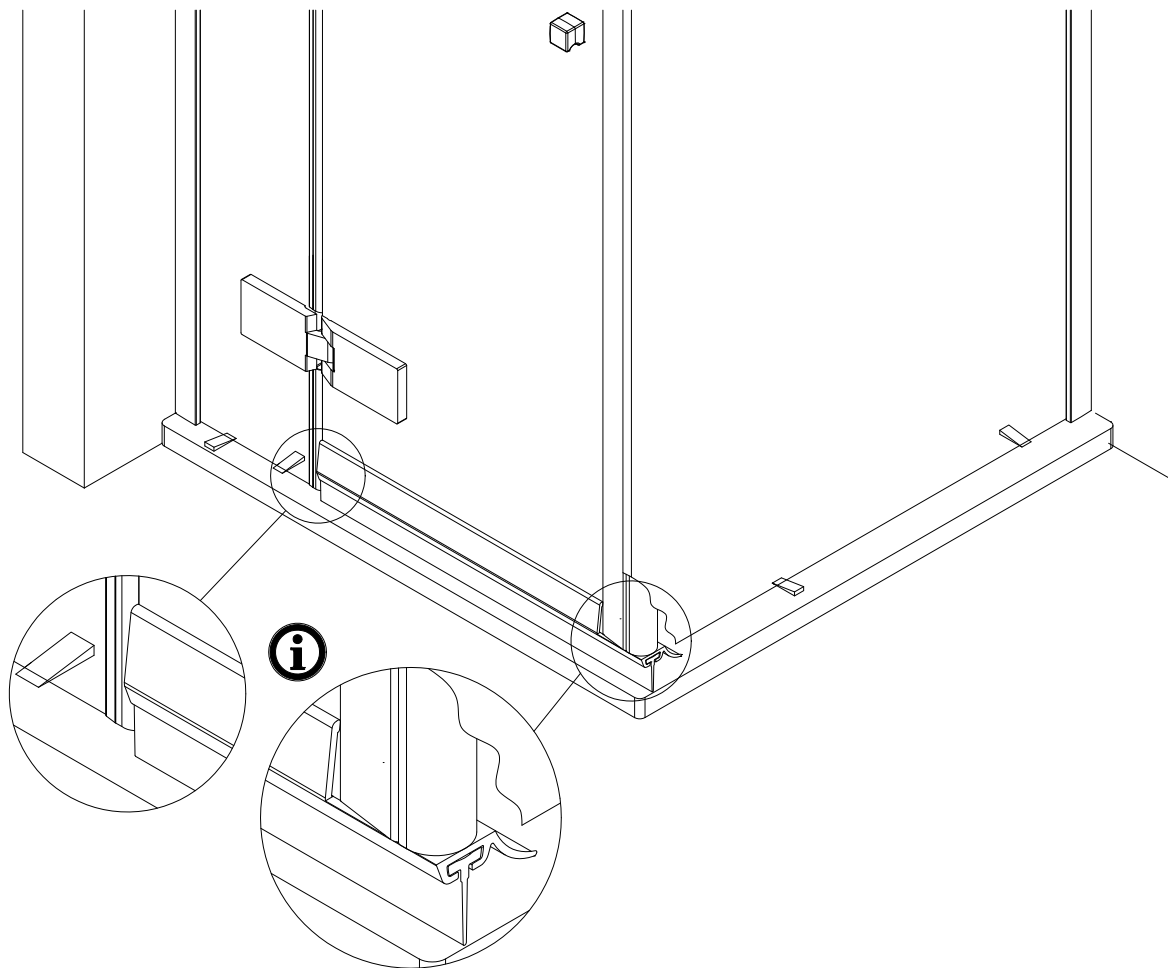
24



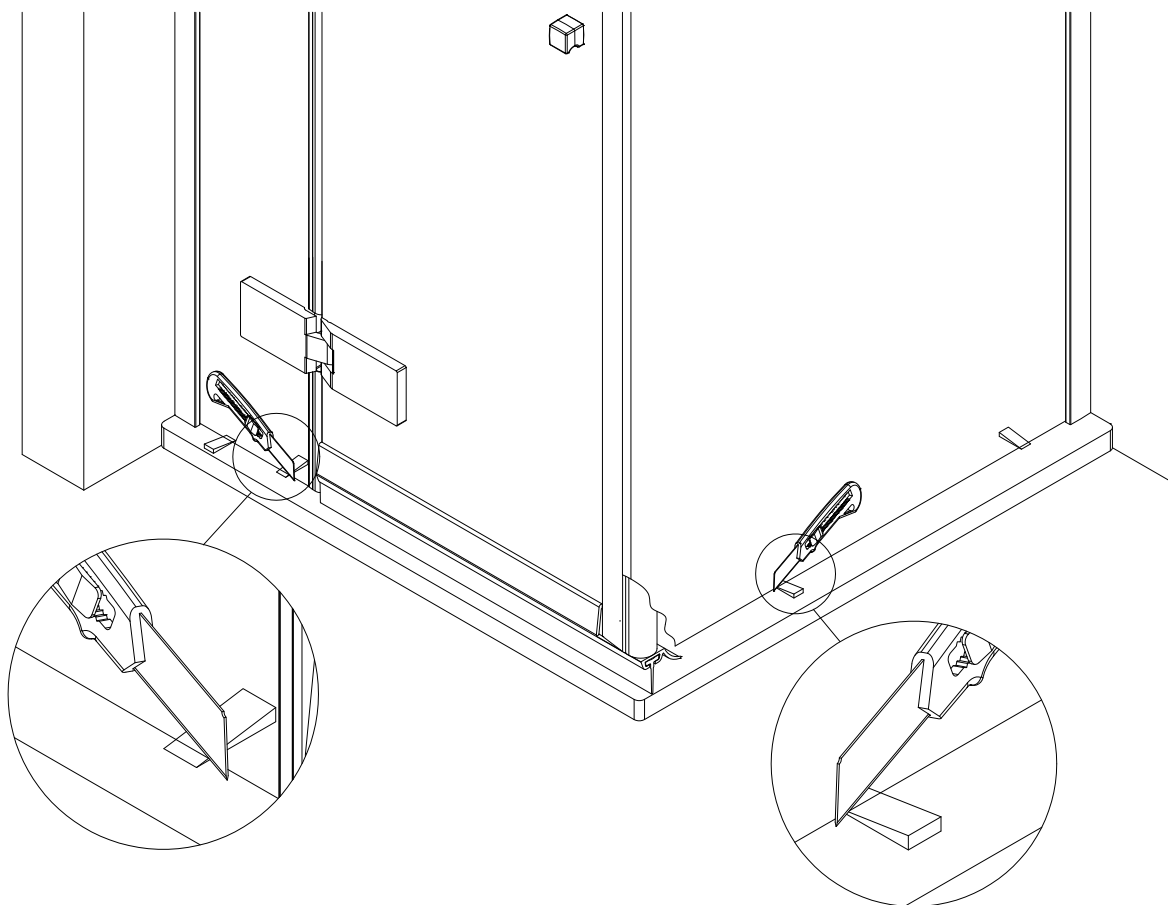
25

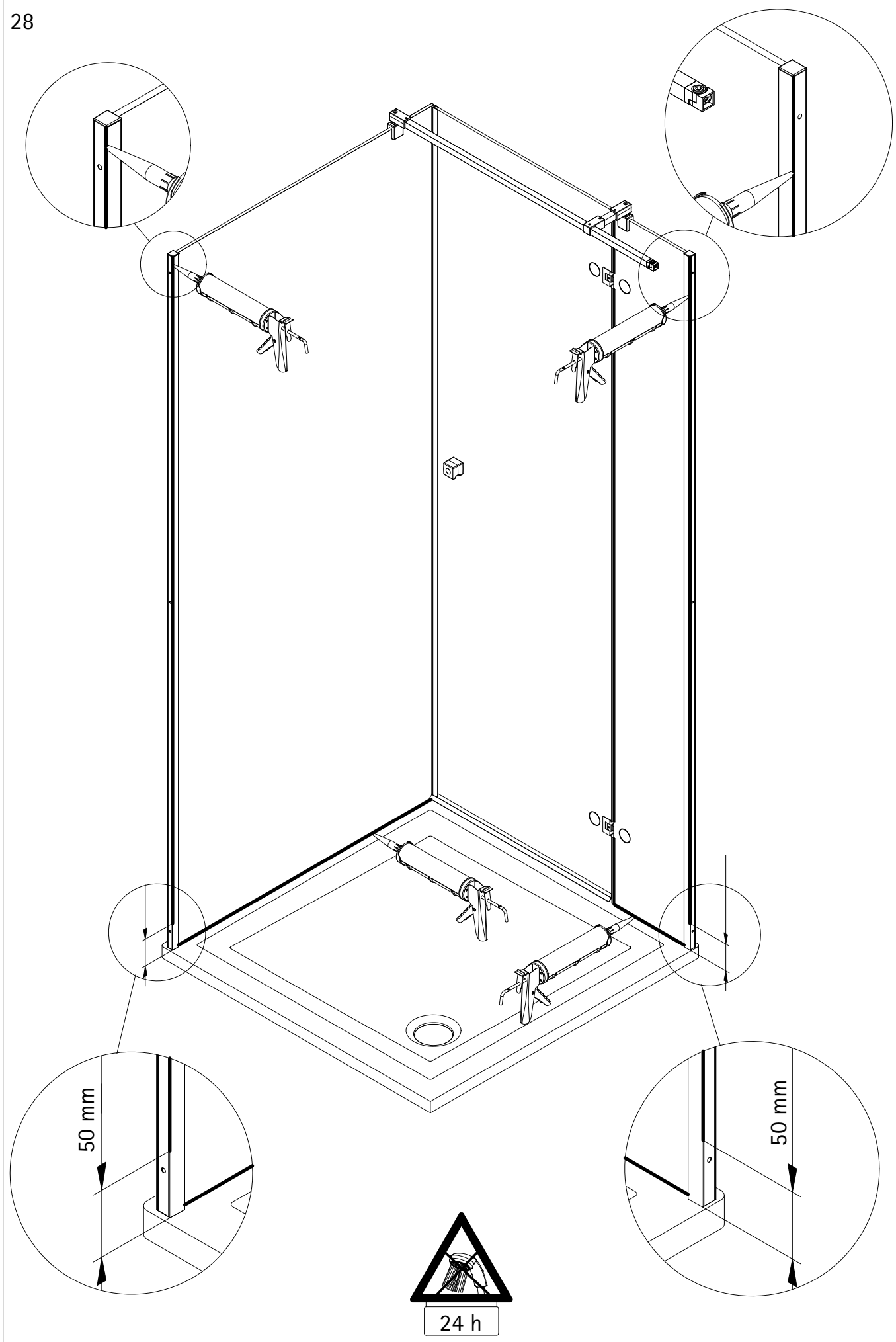


26

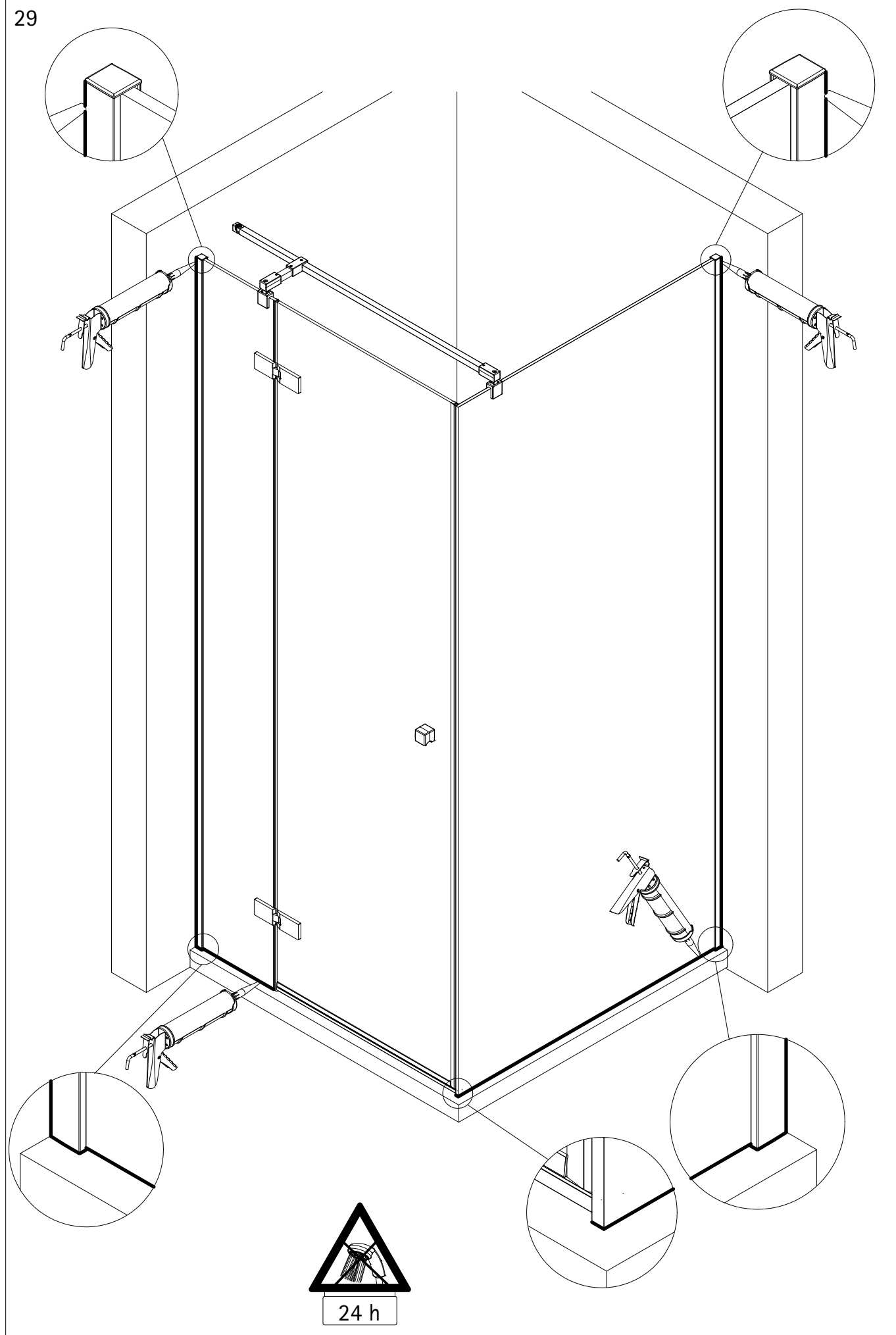


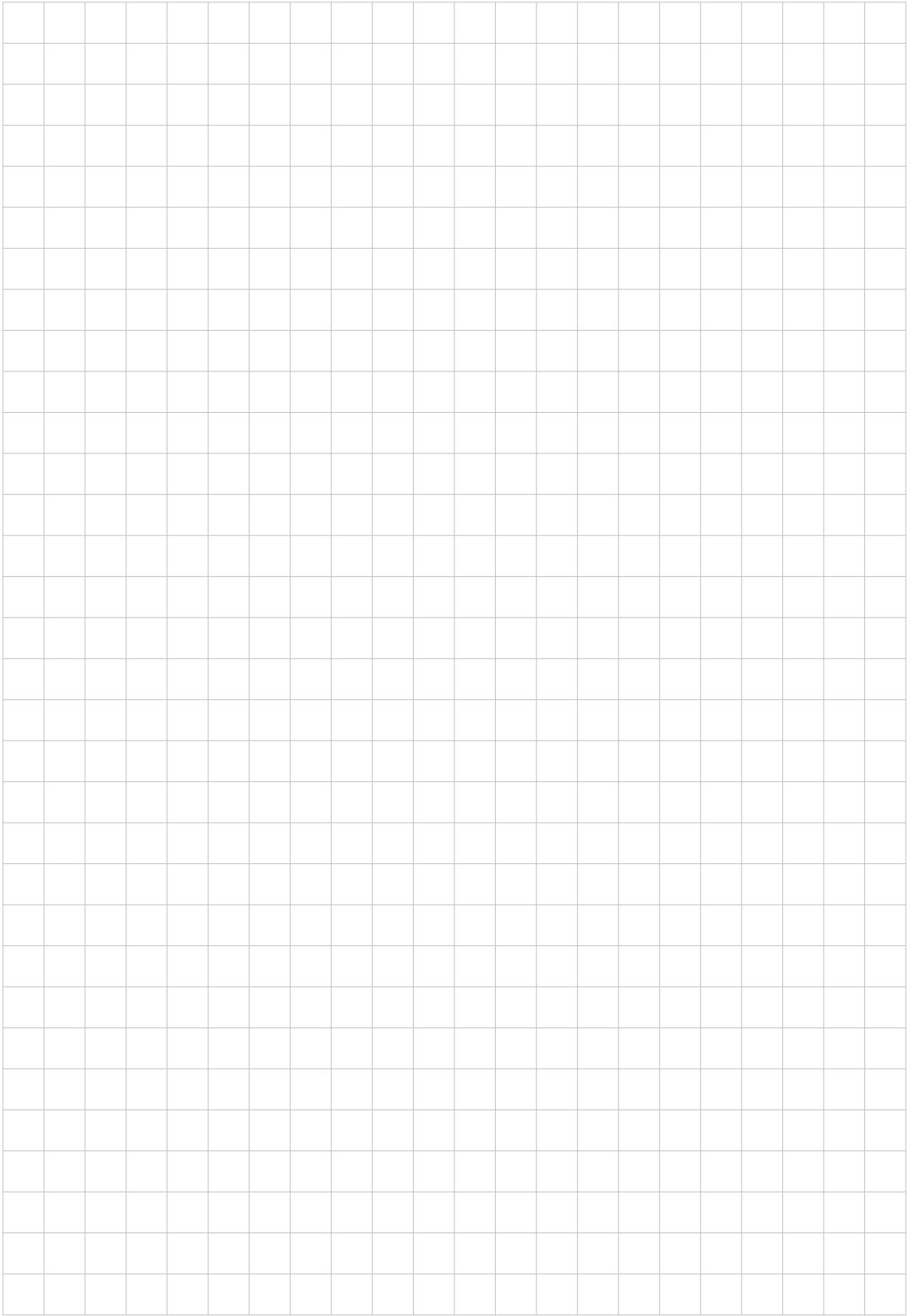
27



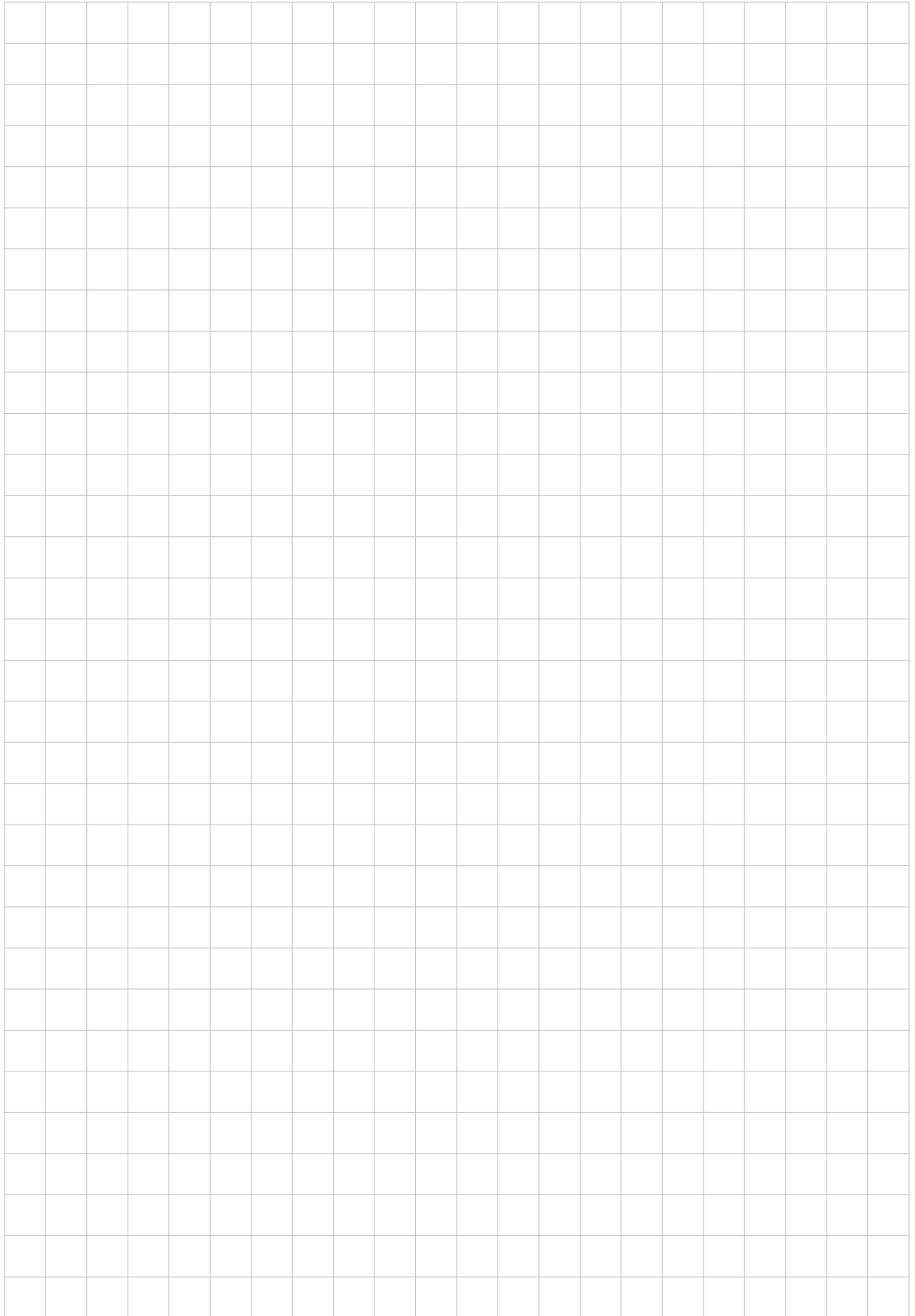


29

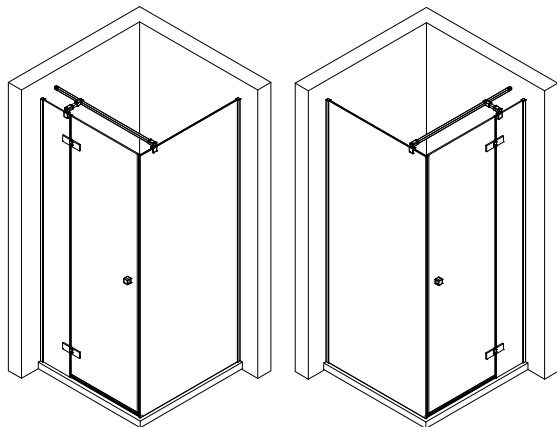




Notizen / Notes / Notities



2132-8



Prüfnummer / Inspection number / Numéro de contrôle / Testnummer



Ersatzteilbestellung / Spare parts order
Commande de pièces détachées / Bestelling van onderdelen:
Fax 02962 / 972-4260



Technische Hilfe / Technical help / L'aide technique / Technologische ondersteuning
Telefon 02962 / 9724-0



E-Mail:
ersatzteile@duschservice.de



Duschservice
Zum Hohlen Morgen 22
59939 Olsberg
Deutschland / Germany / Allemagne / Duitsland



00008027800000000000000000